

Den Europæiske Unions Tidende

L 151



Dansk udgave

Retsforskrifter

53. årgang

17. juni 2010

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

FORORDNINGER

- ★ Kommissionens forordning (EU) nr. 519/2010 af 16. juni 2010 om vedtagelse af programmet for de statistiske data og metadata vedrørende folke- og boligtællingen, der er foreskrevet i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 763/2008 ⁽¹⁾ 1
- ★ Kommissionens forordning (EU) nr. 520/2010 af 16. juni 2010 om ændring af forordning (EF) nr. 831/2002 vedrørende adgang til fortrolige data til videnskabelige formål for så vidt angår tilgængelige undersøgelser og statistiske datakilder ⁽¹⁾ 14
- Kommissionens forordning (EU) nr. 521/2010 af 16. juni 2010 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager 16

AFGØRELSER

2010/334/FUSP:

- ★ Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité's afgørelse EU SSR GUINEA-BISSAU/1/2010 af 15. juni 2010 om udnævnelse af missionschefen for Den Europæiske Unions mission til støtte for en reform af sikkerhedssektoren i Republikken Guinea-Bissau (EU SSR GUINEA-BISSAU) 18

2010/335/EU:

- ★ Kommissionens afgørelse af 10. juni 2010 om retningslinjer for beregning af kulstoflagre i jorden med henblik på bilag V til direktiv 2009/28/EF (meddelt under nummer K(2010) 3751) 19

Berigtigelser

- ★ Berigtigelse til Kommissionens forordning (EF) nr. 1179/2009 af 26. november 2009 om ændring eller ophævelse af visse forordninger om tarifiering af varer i den kombinerede nomenklatur (EUT L 317 af 3.12.2009) 42

Pris: 3 EUR

(¹) EØS-relevant tekst

DA

De akter, hvis titel er trykt med magre typer, er løbende retsakter inden for landbrugspolitikken og har normalt en begrænset gyldighedsperiode.

Titlen på alle øvrige akter er trykt med fede typer efter en asterisk.

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 519/2010

af 16. juni 2010

om vedtagelse af programmet for de statistiske data og metadata vedrørende folke- og boligtællingen, der er foreskrevet i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 763/2008

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 763/2008 af 9. juli 2008 om folke- og boligtællinger⁽¹⁾, særlig artikel 5, stk. 3, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I henhold til artikel 5, stk. 3, i forordning (EF) nr. 763/2008 bør Kommissionen vedtage et program for de statistiske data og metadata, som skal indberettes til Kommissionen i forbindelse med folke- og boligtællingerne.
- (2) For at sikre, at folke- og boligtællingsdataene fra medlemsstaterne er sammenlignelige, og for at kunne udarbejde pålidelige oversigter for hele EU bør alle medlemsstater anvende samme program.
- (3) Især er det nødvendigt at fastlægge hyperkubusser, som er ens i alle medlemsstater, de specielle celleværdier og flag/markører, som medlemsstaterne kan anvende i hyperkubusserne, samt metadata vedrørende variablerne.
- (4) I Kommissionens forordning (EF) nr. 1201/2009 af 30. november 2009 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 763/2008 om folke- og boligtællinger for så vidt angår variablernes tekniske specifikationer samt deres opdelinger⁽²⁾ fastlægges de tekniske specifikationer for tællingsvariablerne og opdelingen heraf, som anvendes i forbindelse med de data, som skal indberettes til Kommissionen for referencåret 2011.
- (5) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for det Europæiske Statistiske System —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Genstand

Ved denne forordning fastlægges programmet for de statistiske data og metadata vedrørende folke- og boligtællingerne, som skal indberettes til Kommissionen (Eurostat) for referenceåret 2011.

Artikel 2

Definitioner

Med henblik på anvendelsen af denne forordning finder definitionerne og specifikationerne i bilaget til forordning (EF) nr. 1201/2009 anvendelse. Herudover forstås ved:

- 1) »samlet befolkning«: i et veldefineret geografisk område alle personer, hvis sædvanlige bopæl, jf. definitionen i artikel 2, litra d), i forordning (EF) nr. 763/2008, er i dette geografiske område
- 2) »hyperkubus«: en flerdimensionel krydstabel med opdelinger, som indeholder en celleværdi til måling af hver kategori af hver opdeling, der krydstabuleres med hver kategori af enhver anden opdeling i hyperkubussen
- 3) »hovedmarginalfordeling«: en delmængde af en given hyperkubus, som er resultatet af krydstabuleringen af nogle, men ikke alle opdelinger i hyperkubussen
- 4) »primær celle«: enhver celle, som er en del af mindst en hovedmarginalfordeling i en given hyperkubus. I hyperkubusser, for hvilke der ikke er defineret nogen hovedmarginalfordeling, er alle celler primære celler
- 5) »sekundær celle«: en hyperkubuscelle, som ikke er en primær celle i en given hyperkubus
- 6) »celleværdi«: den information, som er indeholdt i en hyperkubuscelle. En celleværdi kan enten være en »numerisk celleværdi« eller en »speciel celleværdi«

⁽¹⁾ EUT L 218 af 13.8.2008, s. 14.

⁽²⁾ EUT L 329 af 15.12.2009, s. 29.

- 7) »numerisk celleværdi«: en numerisk værdi, som er indeholdt i en celle, og som er den statistiske information om observationen for denne celle
- 8) »fortrolig celleværdi«: en numerisk værdi, som ikke må videregives for at beskytte den statistiske fortrolighed i overensstemmelse med medlemsstaternes kontrol med videregivelse af fortrolige statistiske oplysninger
- 9) »ikke-fortrolig celleværdi«: en numerisk celleværdi, som ikke er en fortrolig celleværdi
- 10) »upålidelig celleværdi«: en numerisk celleværdi, som er upålidelig i henhold til medlemsstaternes kvalitetskontrol
- 11) »speciel celleværdi«: et symbol i en hyperkubuscelle i stedet for en numerisk celleværdi
- 12) »flag«: en kode, som kan ledsage en bestemt celleværdi for at beskrive en bestemt egenskab ved denne celleværdi.

Artikel 3

Program for de statistiske data

1. Programmet for de statistiske data, som skal indberettes til Kommissionen (Eurostat) for referenceåret 2011, skal omfatte hyperkubusserne i bilag I.
2. Den specielle celleværdi »ikke relevant« indberetter medlemsstaterne kun i følgende tilfælde:
 - a) når en celle refererer til kategorien »ikke relevant« i mindst en opdeling, eller
 - b) når en celle beskriver en observation, som ikke findes i den pågældende medlemsstat.
3. Medlemsstaterne erstatter en fortrolig celleværdi med den specielle celleværdi »foreligger ikke«.
4. Medlemsstaterne kan kun erstatte en ikke-fortrolig celleværdi med den specielle celleværdi »foreligger ikke«, hvis celleværdien forekommer i en sekundær celle.
5. Efter anmodning fra en medlemsstat videregiver Kommissionen (Eurostat) ikke en upålidelig celleværdi, som medlemsstaten har indberettet.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 16. juni 2010.

På Kommissionens vegne
José Manuel BARROSO
Formand

Artikel 4

Metadata om celleværdierne

1. Efter behov markerer medlemsstaterne en hyperkubuscelle med følgende flag:
 - a) »fortrolig«
 - b) »upålidelig«
 - c) »revideret efter første dataindberetning«
 - d) »se vedlagte oplysninger«.
2. Hver celle, hvis fortrolige celleværdi er blevet erstattet af den specielle værdi »foreligger ikke«, forsynes med flaget »fortrolig«.
3. Hver celle, hvis numeriske celleværdi er upålidelig, forsynes med flaget »upålidelig«, uanset om den numeriske celleværdi eller den specielle celleværdi »foreligger ikke« er blevet indberettet for denne celle eller ikke.
4. For hver celle, der er forsynet med mindst et af flagene »upålidelig«, »revideret efter første datatransmission« eller »se vedlagte oplysninger«, anføres en forklarende note.

Artikel 5

Metadata om variablerne

Medlemsstaterne sender Kommissionen (Eurostat) de metadata om variablerne, som er indeholdt i bilag II.

Artikel 6

Ikrafttræden

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

BILAG I

Program for statistiske data (hyperkubusser) for referenceåret 2011 i overensstemmelse med artikel 5, stk. 3, i forordning (EF) nr. 763/2008

Nr. (1)	I alt (2)	Opdelinger (3)							
1.	Samlet befolkning (4), (5)	GEO.L.	SEX.	HST.H.	LMS.	CAS.L.	POB.L.	COCL.	AGEM.
1.1.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	LMS.				AGEM.
1.2.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	LMS.	CAS.L.	POB.L.		
1.3.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	LMS.	CAS.L.		COCL.	
1.4.		GEO.L.	SEX.	HST.H.		CAS.L.			AGEM.
1.5.		GEO.L.	SEX.	HST.H.			POB.L.		AGEM.
1.6.		GEO.L.	SEX.	HST.H.				COCL.	AGEM.
2.	Samlet befolkning (4), (5)	GEO.L.	SEX.	HST.H.	EDU.	CAS.L.	POB.L.	COCL.	AGEM.
2.1.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	EDU.				AGEM.
2.2.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	EDU.	CAS.L.	POB.L.		
2.3.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	EDU.	CAS.L.		COCL.	
2.4.		GEO.L.	SEX.	HST.H.		CAS.L.			AGEM.
2.5.		GEO.L.	SEX.	HST.H.			POB.L.		AGEM.
2.6.		GEO.L.	SEX.	HST.H.				COCL.	AGEM.
3.	Samlet befolkning (4), (5)	GEO.L.	SEX.	HST.H.	SIE.	CAS.L.	POB.L.	COCL.	AGEM.
3.1.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	SIE.				AGEM.
3.2.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	SIE.	CAS.L.	POB.L.		
3.3.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	SIE.	CAS.L.		COCL.	
3.4.		GEO.L.	SEX.	HST.H.		CAS.L.			AGEM.
3.5.		GEO.L.	SEX.	HST.H.			POB.L.		AGEM.
3.6.		GEO.L.	SEX.	HST.H.				COCL.	AGEM.
4.	Samlet befolkning (4), (5)	GEO.L.	SEX.	HST.H.	LOC.	CAS.L.	POB.L.	COCL.	AGEM.
4.1.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	LOC.				AGEM.
4.2.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	LOC.	CAS.L.	POB.L.		
4.3.		GEO.L.	SEX.	HST.H.	LOC.	CAS.L.		COCL.	
4.4.		GEO.L.	SEX.	HST.H.		CAS.L.			AGEM.
4.5.		GEO.L.	SEX.	HST.H.			POB.L.		AGEM.
4.6.		GEO.L.	SEX.	HST.H.				COCL.	AGEM.
5.	Samlet antal private husstande (6)	GEO.L.	TPH.H.	SPH.H.	TSH.				

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾							
6.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	FST.H.	LMS.	CAS.L.	POB.M.	COC.M.	AGEM.
6.1.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	LMS.				AGEM.
6.2.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	LMS.	CAS.L.	POB.M.		
6.3.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	LMS.	CAS.L.		COC.M.	
6.4.		GEO.L.	SEX.	FST.H.		CAS.L.			AGEM.
6.5.		GEO.L.	SEX.	FST.H.			POB.L.		AGEM.
6.6.		GEO.L.	SEX.	FST.H.				COC.L.	AGEM.
7.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	FST.H.	EDU.	CAS.L.	POB.L.	COC.L.	AGEM.
7.1.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	EDU.				AGEM.
7.2.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	EDU.	CAS.L.	POB.L.		
7.3.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	EDU.	CAS.L.		COC.L.	
7.4.		GEO.L.	SEX.	FST.H.		CAS.L.			AGEM.
7.5.		GEO.L.	SEX.	FST.H.			POB.L.		AGEM.
7.6.		GEO.L.	SEX.	FST.H.				COC.L.	AGEM.
8.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	FST.H.	SIE.	CAS.L.	POB.L.	COC.L.	AGEM.
8.1.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	SIE.				AGEM.
8.2.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	SIE.	CAS.L.	POB.L.		
8.3.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	SIE.	CAS.L.		COC.L.	
8.4.		GEO.L.	SEX.	FST.H.		CAS.L.			AGEM.
8.5.		GEO.L.	SEX.	FST.H.			POB.L.		AGEM.
8.6.		GEO.L.	SEX.	FST.H.				COC.L.	AGEM.
9.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	FST.H.	LOC.	CAS.L.	POB.L.	COC.L.	AGEM.
9.1.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	LOC.				AGEM.
9.2.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	LOC.	CAS.L.	POB.L.		
9.3.		GEO.L.	SEX.	FST.H.	LOC.	CAS.L.		COC.L.	
9.4.		GEO.L.	SEX.	FST.H.		CAS.L.			AGEM.
9.5.		GEO.L.	SEX.	FST.H.			POB.L.		AGEM.
9.6.		GEO.L.	SEX.	FST.H.				COC.L.	AGEM.
10.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	OCC.	IND.H.	CAS.H.	EDU.	AGEM.	
10.1.		GEO.L.	SEX.	OCC.		CAS.H.		AGEM.	
10.2.		GEO.L.	SEX.	OCC.		CAS.H.	EDU.		
10.3.		GEO.L.	SEX.		IND.H.	CAS.L.		AGEM.	

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾						
10.4.		GEO.L.	SEX.		IND.H.	CAS.L.	EDU.	
10.5.		GEO.L.	SEX.	OCC.	IND.H.			AGE.L.
10.6.		GEO.L.	SEX.	OCC.	IND.H.	CAS.L.		
10.7.		GEO.L.	SEX.	OCC.	IND.H.		EDU.	
11.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	SIE.	OCC.	IND.H.	CAS.L.	COCL. AGEM.
11.1.		GEO.L.	SEX.	SIE.	OCC.			AGEM.
11.2.		GEO.L.	SEX.	SIE.	OCC.		CAS.L.	COCL.
11.3.		GEO.L.	SEX.	SIE.		IND.H.		AGEM.
11.4.		GEO.L.	SEX.	SIE.		IND.H.	CAS.L.	COCL.
12.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	LOC.	SIE.	ROY.	CAS.L.	COCL. AGEM.
12.1.		GEO.L.	SEX.	LOC.	SIE.			AGEM.
12.2.		GEO.L.	SEX.	LOC.	SIE.		CAS.L.	COCL.
12.3.		GEO.L.	SEX.	LOC.	SIE.	ROY.	CAS.L.	
12.4.		GEO.L.	SEX.	LOC.	SIE.	ROY.		COCL.
12.5.		GEO.L.	SEX.	LOC.		ROY.		AGEM.
12.6.		GEO.L.	SEX.	LOC.		ROY.	CAS.L.	COCL.
13.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	EDU.	CAS.L.	OCC.	COCL.	AGEM.
13.1.		GEO.L.	SEX.	EDU.	CAS.L.			AGEM.
13.2.		GEO.L.	SEX.	EDU.	CAS.L.	OCC.	COCL.	
14.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	EDU.	CAS.L.	IND.H.	COCL.	AGEM.
14.1.		GEO.L.	SEX.	EDU.	CAS.L.			AGEM.
14.2.		GEO.L.	SEX.	EDU.	CAS.L.	IND.H.		
14.3.		GEO.L.		EDU.	CAS.L.	IND.H.	COCL.	
15.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	CAS.L.	POB.M.	OCC.	IND.H.	AGEM.
15.1.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	POB.M.			AGEM.
15.2.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	POB.M.	OCC.		
15.3.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	POB.M.		IND.H.	
16.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	CAS.L.	COC.M.	OCC.	IND.H.	AGEM.
16.1.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	COC.M.			AGEM.
16.2.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	COC.M.	OCC.		
16.3.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	COC.M.		IND.H.	

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾							
17.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	CAS.L.	ROY.	OCC.	IND.H.	COCL.	AGEM.
17.1.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	ROY.				AGEM.
17.2.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	ROY.	OCC.		COCL.	
17.3.		GEO.L.	SEX.	CAS.L.	ROY.		IND.H.		
18.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	CAS.H.	LMS.	COCL.	AGEM.		
18.1.		GEO.L.	SEX.	CAS.H.	LMS.		AGEM.		
18.2.		GEO.L.	SEX.	CAS.H.	LMS.	COCL.			
19.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	LPW.L.	SEX.	OCC.	IND.H.	EDU.	COCL.	AGEM.	
19.1.		LPW.L.	SEX.	OCC.		EDU.		AGEM.	
19.2.		LPW.L.	SEX.	OCC.		EDU.	COCL.		
19.3.		LPW.L.	SEX.		IND.H.			AGEM.	
19.4.		LPW.L.	SEX.		IND.H.	EDU.	COCL.		
19.5.		LPW.L.	SEX.	OCC.	IND.H.			AGE.L.	
19.6.		LPW.L.	SEX.	OCC.	IND.H.	EDU.			
19.7.		LPW.L.	SEX.			EDU.	COCL.	AGEM.	
20.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	LPW.L.	SEX.	SIE.	OCC.	IND.H.	EDU.	COCL.	AGEM.
20.1.		LPW.L.	SEX.	SIE.					AGEM.
20.2.		LPW.L.	SEX.	SIE.	OCC.			COCL.	
20.3.		LPW.L.	SEX.	SIE.		IND.H.		COCL.	
20.4.		LPW.L.	SEX.	SIE.			EDU.	COCL.	
21.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	LPW.L.	SEX.	POB.M.	OCC.	IND.H.	AGEM.		
21.1.		LPW.L.	SEX.	POB.M.			AGEM.		
21.2.		LPW.L.	SEX.	POB.M.	OCC.				
21.3.		LPW.L.	SEX.	POB.M.		IND.H.			
22.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	LPW.L.	SEX.	COC.M.	OCC.	IND.H.	AGEM.		
22.1.		LPW.L.	SEX.	COC.M.			AGEM.		
22.2.		LPW.L.	SEX.	COC.M.	OCC.				
22.3.		LPW.L.	SEX.	COC.M.		IND.H.			
23.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.	OCC.	POB.M.	COC.M.	AGEM.
23.1.		GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.	OCC.			AGE.L.
23.2.		GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.		POB.M.		AGE.L.

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾							
23.3.		GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.			COC.M.	AGE.L.
24.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.	IND.H.	POB.M.	COC.M.	AGE.M.
24.1.		GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.	IND.H.			AGE.L.
24.2.		GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.		POB.M.		AGE.L.
24.3.		GEO.L.	LPW.N.	SEX.	EDU.			COC.M.	AGE.L.
25.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.H.	POB.M.	COC.M.	CAS.L.	AGE.M.	
25.1.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	POB.M.				AGE.M.
25.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.H.	POB.M.		CAS.L.		
25.3.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.		COC.M.			AGE.M.
25.4.		GEO.L.	SEX.	YAE.H.		COC.M.	CAS.L.		
25.5.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	POB.L.	COC.L.			AGE.L.
25.6.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	POB.L.	COC.L.	CAS.L.		
25.7.		GEO.L.	SEX.		POB.M.	COC.M.			AGE.M.
25.8.		GEO.L.	SEX.		POB.M.	COC.M.	CAS.L.		
25.9.		GEO.L.	SEX.	YAE.H.					AGE.M.
26.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.N.	SEX.	POB.H.	CAS.L.	YAT.	AGE.M.		
26.1.		GEO.N.	SEX.	POB.H.				AGE.M.	
26.2.		GEO.N.	SEX.	POB.H.	CAS.L.	YAT.			
27.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.N.	SEX.	COC.H.	CAS.L.	YAT.	AGE.M.		
27.1.		GEO.N.	SEX.	COC.H.				AGE.M.	
27.2.		GEO.N.	SEX.	COC.H.	CAS.L.	YAT.			
28.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.N.	SEX.	POB.H.	COC.L.	CAS.L.	AGE.M.		
28.1.		GEO.N.	SEX.	POB.H.	COC.L.			AGE.M.	
28.2.		GEO.N.	SEX.	POB.H.	COC.L.	CAS.L.			
29.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.L.	OCC.	CAS.L.	POB.M.	AGE.M.	
29.1.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	OCC.				AGE.M.
29.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	OCC.	CAS.L.	POB.M.		
29.3.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.		CAS.L.			AGE.M.
30.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.L.	OCC.	CAS.L.	COC.M.	AGE.M.	
30.1.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	OCC.				AGE.M.
30.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	OCC.	CAS.L.	COC.M.		

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾						
30.3.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.		CAS.L.		AGE.M.
31.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.L.	IND.H.	CAS.L.	POB.M.	AGE.M.
31.1.		GEO.L.		YAE.L.	IND.H.			AGE.M.
31.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	IND.H.			AGE.L.
31.3.		GEO.L.		YAE.L.	IND.H.	CAS.L.	POB.M.	
31.4.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	IND.H.		POB.M.	
32.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.L.	IND.H.	CAS.L.	COC.M.	AGE.M.
32.1.		GEO.L.		YAE.L.	IND.H.			AGE.M.
32.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	IND.H.			AGE.L.
32.3.		GEO.L.		YAE.L.	IND.H.	CAS.L.	COC.M.	
32.4.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	IND.H.		COC.M.	
33.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.L.	SIE.	CAS.L.	POB.M.	COC.M. AGE.M.
33.1.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	SIE.			AGE.M.
33.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	SIE.	CAS.L.	POB.M.	
33.3.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	SIE.	CAS.L.		COC.M.
33.4.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.		CAS.L.		AGE.M.
34.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.L.	EDU.	CAS.L.	POB.M.	AGE.M.
34.1.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	EDU.			AGE.M.
34.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	EDU.	CAS.L.	POB.M.	
34.3.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.		CAS.L.		AGE.M.
35.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	YAE.L.	EDU.	CAS.L.	COC.M.	AGE.M.
35.1.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	EDU.			AGE.M.
35.2.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.	EDU.	CAS.L.	COC.M.	
35.3.		GEO.L.	SEX.	YAE.L.		CAS.L.		AGE.M.
36.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.N.	SEX.	YAT.	OCC.	EDU.	CAS.L.	POB.M. AGE.M.
36.1.		GEO.N.	SEX.	YAT.	OCC.	EDU.		AGE.M.
36.2.		GEO.N.	SEX.	YAT.	OCC.	EDU.	CAS.L.	POB.M.
37.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.N.	SEX.	YAT.	OCC.	EDU.	CAS.L.	COC.M. AGE.M.
37.1.		GEO.N.	SEX.	YAT.	OCC.	EDU.		AGE.M.
37.2.		GEO.N.	SEX.	YAT.	OCC.	EDU.	CAS.L.	COC.M.

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾							
38.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	HAR.L.	CAS.L.	POB.L.	COCL.	ROY.	AGEM.
38.1.		GEO.L.	SEX.	HAR.L.	CAS.L.	POB.L.			AGEM.
38.2.		GEO.L.	SEX.	HAR.L.	CAS.L.		COCL.		AGEM.
38.3.		GEO.L.	SEX.	HAR.L.	CAS.L.	POB.L.		ROY.	
38.4.		GEO.L.	SEX.	HAR.L.	CAS.L.		COCL.	ROY.	
39.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	HAR.L.	LOC.	ROY.	POB.M.	COC.M.	AGEM.
39.1.		GEO.L.	SEX.	HAR.L.	LOC.				AGEM.
39.2.		GEO.L.	SEX.	HAR.L.	LOC.	ROY.	POB.M.		
39.3.		GEO.L.	SEX.	HAR.L.	LOC.	ROY.		COC.M.	
40.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾ (fakultativ)	GEO.L.	SEX.	HAR.H.	LOC.	AGEM.			
40.1.		GEO.L.	SEX.	HAR.H.		AGEM.			
40.2.		GEO.L.	SEX.	HAR.H.	LOC.				
41.	Samlet antal beboede konventionelle boliger ⁽⁷⁾	GEO.L.	OWS.	NOCH.	TOB.	(UFS. eller NOR.)	(DFS. eller DRM.)	WSS.	TOI. BAT. TOH.
41.1.		GEO.L.	OWS.	NOCH.	TOB.	(UFS. eller NOR.)			
41.2.		GEO.L.	OWS.	NOCH.	TOB.		(DFS. eller DRM.)		
41.3.		GEO.L.	OWS.	NOCH.	TOB.			WSS.	
41.4.		GEO.L.	OWS.	NOCH.	TOB.				TOI.
41.5.		GEO.L.	OWS.	NOCH.	TOB.				BAT.
41.6.		GEO.L.	OWS.	NOCH.	TOB.				TOH.
42.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾ , ⁽⁵⁾	GEO.L.	SEX.	AGE.H.	HST.M.	FST.H.			
42.1.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.	HST.M.				
42.2.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.		FST.H.			
43.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	AGE.H.	CAS.H.	OCC.	IND.H.		
43.1.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.	CAS.H.				
43.2.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.		OCC.			
43.3.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.			IND.H.		
44.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L.	SEX.	AGE.H.	CAS.L.	SIE.	EDU.	LOC.	
44.1.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.	CAS.L.	SIE.			
44.2.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.	CAS.L.		EDU.		
44.3.		GEO.L.	SEX.	AGE.H.				LOC.	

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾						
45.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.L. SEX. AGE.H. POB.M. COC.M.						
45.1.		GEO.L. SEX. AGE.H. POB.M.						
45.2.		GEO.L. SEX. AGE.H. COC.M.						
46.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.M. SEX. LMS. ROY. POB.M. COC.M. AGEM.						
46.1.		GEO.M. SEX. POB.M. AGEM.						
46.2.		GEO.M. SEX. COC.M. AGEM.						
46.3.		GEO.M. SEX. LMS. AGEM.						
46.4.		GEO.M. SEX. LMS. POB.L.						
46.5.		GEO.M. SEX. LMS. COC.L.						
46.6.		GEO.M. SEX. ROY. AGEM.						
46.7.		GEO.M. SEX. ROY. POB.M.						
46.8.		GEO.M. SEX. ROY. COC.M.						
46.9.		GEO.M. SEX. LMS. ROY.						
47.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾ , ⁽⁵⁾	GEO.M. SEX. HST.M. LMS. POB.L. COC.L. AGEM.						
47.1.		GEO.M. SEX. HST.M. AGEM.						
47.2.		GEO.M. SEX. HST.M. LMS.						
47.3.		GEO.M. SEX. HST.M. POB.L.						
47.4.		GEO.M. SEX. HST.M. COC.L.						
48.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾ , ⁽⁵⁾	GEO.M. SEX. AGEM. HST.H.						
49.	Samlet antal private husstande ⁽⁶⁾	GEO.M. TPH.H. SPH.H.						
50.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.M. SEX. FST.L. LMS. POB.L. COC.L. AGEM.						
50.1.		GEO.M. SEX. FST.L. AGEM.						
50.2.		GEO.M. SEX. FST.L. LMS.						
50.3.		GEO.M. SEX. FST.L. POB.L.						
50.4.		GEO.M. SEX. FST.L. COC.L.						
51.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.M. SEX. AGEM. FST.H.						
52.	Samlet antal familier ⁽⁸⁾	GEO.M. TFN.H. SFN.H.						
53.	Samlet antal beboede konventionelle boliger ⁽⁹⁾	GEO.M. TOB. OCS. POC.						

Nr. ⁽¹⁾	I alt ⁽²⁾	Opdelinger ⁽³⁾
54.	Samlet antal beboede konventionelle boliger ⁽⁷⁾	GEO.M. TOB. (DFS. eller DRM.) (UFS. eller NOR.) NOC.H.
54.1.		GEO.M. TOB. (DFS. eller DRM.) (UFS. eller NOR.)
54.2.		GEO.M. TOB. (DFS. eller DRM.) NOC.H.
55.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.M. SEX. AGE.H.
56.	Samlet befolkning ⁽⁴⁾	GEO.H. SEX. AGE.M.
57.	Samlet antal private husstande ⁽⁶⁾	GEO.H. TPH.L. SPH.L.
58.	Samlet antal familier ⁽⁸⁾	GEO.H. TFN.L. SFN.L.
59.	Samlet antal boliger ⁽¹⁰⁾	GEO.H. TLQ.
60.	Samlet antal konventionelle boliger ⁽⁹⁾	GEO.H. OCS. TOB.

⁽¹⁾ I en tabelpost for en bestemt hyperkubus angiver det etcifrede tal i første række fra toppen (med fede typer) hyperkubussen, jf. artikel 2, nr. 2), i nærværende forordning. Et tocifret tal derunder (med almindelige typer) angiver en »hovedmarginalfordeling«, jf. artikel 2, nr. 3), i nærværende forordning.

⁽²⁾ Den samlede total for hver hyperkubus refererer til hele det indberettende land.

⁽³⁾ I en tabelpost for en bestemt hyperkubus angiver den første række fra toppen (med fede typer) alle de opdelinger, der anvendes i denne hyperkubus, jf. artikel 2, nr. 2), i nærværende forordning. Enhver yderligere linje derunder (med almindelige typer) angiver en »hovedmarginalfordeling«, jf. artikel 2, nr. 3), i nærværende forordning. Koden angiver den opdeling, som er specificeret under denne kode i bilaget til forordning (EF) nr. 1201/2009.

⁽⁴⁾ Hjemløshed: Almindeligvis omfatter dataene om den samlede befolkning antallet af alle primært hjemløse (personer, der bor på gaden uden at have tag over hovedet) og sekundært hjemløse (personer, som ofte flytter mellem midlertidige indkvarteringer). Det står dog medlemsstaterne frit for ikke at inkludere antallet af hjemløse i den samlede befolkning eller inkludere antallet af hjemløse uden at henføre dem til en bestemt opdeling eller kategori (tallet medregnes kun i den samlede total og/eller opføres i kategorien »ikke oplyst«). Hvis medlemsstaterne ikke inkluderer antallet af hjemløse i den samlede befolkning, indberetter de det bedst mulige estimat af antallet af alle primært hjemløse og antallet af alle sekundært hjemløse i hele medlemsstaten.

⁽⁵⁾ For »personer, der bor i en privat husstand, hvor kategorien ikke er angivet« (kategori HST.M.1.3. eller HST.H.1.3.), »primært hjemløse personer« (HST.M.2.2. eller HST.H.2.2.) og »personer, der bor i en privat husstand, hvor kategorien ikke er angivet« (HST.M.2.3. eller HST.H.2.3.) kræves ikke nogen hovedmarginalfordeling (anbefales: GEO.L. x SEX. x AGE.L. x HST.M. eller GEO.L. x SEX. x AGE.L. x HST.H.).

⁽⁶⁾ Som angivet under variabelen »husstandsstatus« i bilaget til Kommissionens forordning (EF) nr. 1201/2009.

⁽⁷⁾ Som angivet under variabelen »beboede/ikke-beboede konventionelle boliger« og »boligforhold« i bilaget til Kommissionens forordning (EF) nr. 1201/2009.

⁽⁸⁾ Angivet som »kernefamilie« under variabelen »familiestatus« i bilag til Kommissionens forordning (EF) nr. 1201/2009.

⁽⁹⁾ Som angivet under variabelen »boligforhold« i bilaget til Kommissionens forordning (EF) nr. 1201/2009.

⁽¹⁰⁾ Som angivet under variabelen »boligtype« i bilaget til Kommissionens forordning (EF) nr. 1201/2009.

BILAG II

METADATA OM VARIABLENERNE

Medlemsstaterne indberetter definitionerne vedrørende tællingsvariablerne til Kommissionen (Eurostat).

For hver variabel skal metadataene indeholde oplysninger om

- den/de anvendte datakilde(r) til indberetning af de statistiske data om den pågældende variabel
- den anvendte metodologi til estimering af data vedrørende variablen
- grundene til eventuelle upålidelige data om variablen.

Derudover skal medlemsstaterne levere følgende metadata:

Sædvanlig bopæl

I metadataene gøres der rede for, på hvilken måde definitionen af »sædvanlig bopæl«, jf. artikel 2, litra d), i forordning (EF) nr. 763/2008, har været anvendt, navnlig i hvilket omfang den lovlige eller registrerede bopæl er blevet anført i stedet for den sædvanlige bopæl i henhold til 12 månederskriteriet samt en klar definition af begrebet befolkning med fast bopæl.

Det skal i metadataene oplyses, om studerende på videregående uddannelser, som opholder sig uden for hjemmet i studieåret, anses for at have deres sædvanlige bopæl i familiens hjem.

Det skal i metadataene oplyses, om dataene om den samlede befolkning omfatter/ikke omfatter primært hjemløse (personer, som bor på gaden uden tag over hovedet) og/eller sekundært hjemløse (personer, som hyppigt flytter mellem midlertidige indkvarteringer).

Det skal i metadataene oplyses, om der forekommer en eventuel anden landespecifik anvendelse af reglerne for »særlige tilfælde«, der er opført i de tekniske specifikationer vedrørende variablen »sædvanlig bopæl« i bilaget til forordning (EF) nr. 1201/2009.

Civilstand/partnerskaber

Metadataene skal indeholde oplysninger om det i medlemsstaten gældende retsgrundlag for ægteskaber mellem personer af modsatte køn og samme køn, mindstealderen for indgåelse af ægteskab, registrerede partnerskaber mellem personer af modsatte køn og samme køn og muligheden for skilsmisse eller registreret separation.

Økonomiske variabler

Metadataene skal indeholde oplysninger om en eventuel anden landespecifik anvendelse af reglerne i de tekniske specifikationer vedrørende variablen »nuværende erhvervsituation« i bilaget til forordning (EF) nr. 1201/2009. Det oplyses, om dataene vedrørende den nuværende erhvervsituation er registerbaserede, og i bekræftende fald anføres det, hvilke definitioner der er anvendt i dette register.

Metadataene skal indeholde oplysninger om mindstealderen for udøvelse af erhvervsaktivitet i det pågældende land og om retsgrundlaget herfor.

Afdækker tællingen i medlemsstaten personer, som har mere end ét job, skal det i metadataene oplyses, hvilken metode der lægges til grund for henførelsen til deres hovedjob (f.eks. på grundlag af den tid, der anvendes på jobbet, eller indkomstens størrelse).

Metadataene skal indeholde oplysninger om en eventuel landespecifik anvendelse af reglerne i de tekniske specifikationer for variablen »jobniveau« i bilaget til forordning (EF) nr. 1201/2009. Afdækker tællingen i medlemsstaten personer, som både er arbejdsgivere og arbejdstagere, skal det i metadataene oplyses, hvilken metode der lægges til grund for henførelsen til en af de to kategorier.

Fødeland/fødested

Såfremt der kun foreligger mangelfulde eller slet ingen oplysninger om fødeland i henhold til de internationale grænser, der var gældende ved tællingens gennemførelse, skal det i metadataene oplyses, hvilken metode der er lagt til grund for klassificeringen af personer inden for opdelingen af variablen »fødeland/fødested«.

Det skal i metadataene oplyses, om moderens sædvanlige bopæl blev erstattet af det sted, hvor fødslen fandt sted.

Statsborgerskabsland

I lande, hvor en del af befolkningen er »anerkendte ikke-statsborgere« (personer, som hverken er statsborgere i et land eller statsløse, og som har nogle, men ikke alle de rettigheder og forpligtelser, som er forbundet med statsborgerskab), skal metadataene indeholde de relevante oplysninger.

Sædvanlig bopæl et år før tællingen

Såfremt en medlemsstat indsamler oplysninger om variabelen »tidligere sædvanlig bopæl og dato for ankomst til nuværende bopæl«, skal det af metadataene fremgå, hvilken metode der er anvendt til oplysningerne om sædvanlig bopæl et år før tællingen.

Variabler om husstand og familie

I metadataene skal det angives, om medlemsstaten anvender »husholdningsbegrebet« eller »husstandsboopælsbegrebet« til identificering af private husstande. I metadataene skal det oplyses, hvilken metode der anvendes til generering af husstande og familier.

Endvidere oplyses det, hvordan relationerne mellem husstandsmedlemmerne fastslås (f.eks. relationsmatrice, relation til referencepersonen).

Endelig skal det oplyses, hvilken metodologi der anvendes vedrørende data om primært hjemløse.

Beboede/ikke-beboede konventionelle boliger

Såfremt en medlemsstat indsamler oplysninger om variabelen »boliger forbeholdt årstidsbestemt eller sekundær anvendelse« og »tomme boliger«, skal metadataene indeholde oplysninger om den metodologi, der anvendes vedrørende data om disse kategorier.

Ejerform

Metadataene skal indeholde oplysninger om, hvilken definition af »andelsboliger« der anvendes ved tællingen i den pågældende medlemsstat, og om det relevante retsgrundlag.

Metadataene skal indeholde data om boliger, som typisk er blevet klassificeret under »boliger med andre ejerformer«.

Udnyttet areal og/eller antal rum i boligheder, beboelsestæthed

Metadataene skal indeholde oplysninger om anvendelsen af begrebet »udnyttet areal« eller »antal rum« og den anvendte definition af den tilsvarende måling af beboelsestætheden.

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 520/2010

af 16. juni 2010

om ændring af forordning (EF) nr. 831/2002 vedrørende adgang til fortrolige data til videnskabelige formål for så vidt angår tilgængelige undersøgelser og statistiske datakilder

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 223/2009 af 11. marts 2009 om europæiske statistikker ⁽¹⁾, særlig artikel 23, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) I Kommissionens forordning (EF) nr. 831/2002 ⁽²⁾ er det fastlagt, på hvilke betingelser der med henblik på at drage statistiske konklusioner til videnskabelige formål kan gives adgang til fortrolige data, der indberettes til EF-myndigheden. Forordningen indeholder en liste over de forskellige undersøgelser og datakilder, som den finder anvendelse på.
- (2) Der er et voksende behov hos forskere og i videnskabelige kredse generelt for til videnskabelige formål at få adgang til fortrolige data fra interviewundersøgelsen vedrørende sundhed i EU, EF-statistikkerne om informationssamfundet, husholdningsbudgetundersøgelserne og den statistiske registrering af vejgodstrafikken.
- (3) Interviewundersøgelsen vedrørende sundhed sigter mod på et harmoniseret grundlag og med en høj grad af sammenlignelighed mellem EU-medlemsstaterne at tilvejebringe data om EU-borgernes sundhedsstatus, livsstil (sundhedsdeterminanter) og benyttelse af sundhedsydelser. Spørgsmålene i spørgeskemaet tjener til at opfylde både politikbestemte behov og videnskabelige formål. Råder forskerne over individuelle datasæt, vil de kunne foretage undersøgelser af bestemte befolkningsgrupper (eksempelvis ældre mennesker) for bedre at kunne vurdere deres sundhedstilstand, og i hvilket omfang sundhedssystemerne opfylder deres behov. Resultaterne af sådanne forskningsundersøgelser vil kunne anvendes til at udforme specifikke programmer for forskellige befolkningsgrupper eller til at vurdere europæiske og/eller nationale forebyggelsesprogrammer.
- (4) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 808/2004 af 21. april 2004 om EF-statistikker om informationssamfundet ⁽³⁾ danner grundlag for tilvejebringelse af harmoniserede statistiske data om husstandes og

privatpersoners benyttelse af informations- og kommunikationsteknologi (ikt). Adgang til individuelle datasæt vil i stort omfang kunne gavne forskningsarbejdet vedrørende ikt-anvendelsens indflydelse på de europæiske samfund og inddragelsen i informationssamfundet. Resultaterne kan anvendes til at evaluere eksisterende politikker og til at udforme relevante nye politikker på nationalt og europæisk plan, f.eks. i2010-strategien.

- (5) I husholdningsbudgetundersøgelserne fordeles udgifterne efter husstandens karakteristika og referencepersonen samt efter husstandsindkomsten. Denne kildes ensartethed gør det muligt at udarbejde mikrosimulationsmodeller for at teste hypoteser for hele EU og hjælpe de politiske beslutningstagere med at træffe velunderbyggede beslutninger.
- (6) I Rådets forordning (EF) nr. 1172/98 af 25. maj 1998 om statistisk registrering af vejgodstrafikken ⁽⁴⁾ kræves det, at de indberettende lande forsyner Eurostat med kvartalsvise mikrodata om de køretøjer, der er udvalgt til stikprøven, køretøjernes ture og det gods, som befordres på turene mellem regionerne. Forskeres adgang til disse data vil kunne forbedre analyserne af transportpolitikken og udarbejdelsen af transportmodeller, bl.a. med henblik på EU's regionalpolitik, en passende fordeling på forskellige transportmåder og udviklingen af transeuropæiske transportnet i EU.
- (7) Interviewundersøgelsen vedrørende sundhed i EU, EF-statistikkerne om informationssamfundet — modul 2: privatpersoner, husstande og informationssamfundet, husholdningsbudgetundersøgelserne og den statistiske registrering af vejgodstrafikken bør derfor indgå i listen over de undersøgelser og statistiske datakilder, som er indeholdt i forordning (EF) nr. 831/2002.
- (8) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Udvalget for det Europæiske Statistiske System —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

I forordning (EF) nr. 831/2002 foretages følgende ændringer:

- 1) Artikel 5, stk. 1, affattes således:

⁽¹⁾ EUT L 87 af 31.3.2009, s. 164.

⁽²⁾ EFT L 133 af 18.5.2002, s. 7.

⁽³⁾ EUT L 143 af 30.4.2004, s. 49.

⁽⁴⁾ EFT L 163 af 6.6.1998, s. 1.

»1. EF-myndigheden kan i sine lokaler give adgang til fortrolige data fra følgende undersøgelser eller statistiske datakilder:

- det europæiske husholdningspanel
- arbejdsstyrkeundersøgelsen
- Fællesskabets innovationsundersøgelse
- efter- og videreuddannelsesundersøgelsen
- lønstrukturundersøgelsen
- EF-statistikkerne over indkomstforhold og levevilkår
- voksenundervisningsundersøgelsen
- undersøgelsen af landbrugsbedrifternes struktur
- interviewundersøgelsen vedrørende sundhed i EU
- EF-statistikkerne om informationssamfundet — modul 2: privatpersoner, husstande og informationssamfundet
- husholdningsbudgetundersøgelserne
- den statistiske registrering af vejgodstrafikken.

Adgang til data til brug for et bestemt forskningsprojekt nægtes dog, hvis den nationale myndighed, der har indberettet dataene, anmoder herom.«

2) Artikel 6, stk. 1, affattes således:

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 16. juni 2010.

»1. EF-myndigheden kan frigive anonymiserede mikrodata-sæt fra følgende undersøgelser eller statistiske datakilder:

- det europæiske husholdningspanel
- arbejdsstyrkeundersøgelsen
- Fællesskabets innovationsundersøgelse
- efter- og videreuddannelsesundersøgelsen
- lønstrukturundersøgelsen
- EF-statistikkerne over indkomstforhold og levevilkår
- voksenundervisningsundersøgelsen
- undersøgelsen af landbrugsbedrifternes struktur
- interviewundersøgelsen vedrørende sundhed i EU
- EF-statistikkerne om informationssamfundet — modul 2: privatpersoner, husstande og informationssamfundet
- husholdningsbudgetundersøgelserne
- den statistiske registrering af vejgodstrafikken.

Adgang til data til brug for et bestemt forskningsprojekt nægtes dog, hvis den nationale myndighed, der har indberettet dataene, anmoder herom.«

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

På Kommissionens vegne
José Manuel BARROSO
Formand

KOMMISSIONENS FORORDNING (EU) Nr. 521/2010**af 16. juni 2010****om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 af 22. oktober 2007 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om særlige bestemmelser for visse landbrugsprodukter (fusionsmarkedsordningen) ⁽¹⁾,

under henvisning til Kommissionens forordning (EF) nr. 1580/2007 af 21. december 2007 om gennemførelsesbestemmelser til Rådets forordning (EF) nr. 2200/96, (EF) nr. 2201/96 og (EF) nr. 1182/2007 vedrørende frugt og grøntsager ⁽²⁾, og

ud fra følgende betragtning:

Ved forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes der, på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguay-runden, kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XV til nævnte forordning —

VEDTAGET FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 138 i forordning (EF) nr. 1580/2007 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

Artikel 2

Denne forordning træder i kraft den 17. juni 2010.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 16. juni 2010.

For Kommissionen
På formandens vegne
Jean-Luc DEMARTY
Generaldirektør for landbrug
og udvikling af landdistrikter

⁽¹⁾ EUT L 299 af 16.11.2007, s. 1.

⁽²⁾ EUT L 350 af 31.12.2007, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)

KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi
0702 00 00	IL	132,1
	MA	44,4
	MK	45,6
	TR	50,2
	ZZ	68,1
0707 00 05	MA	37,3
	MK	45,6
	TR	119,1
	ZZ	67,3
0709 90 70	TR	101,8
	ZZ	101,8
0805 50 10	AR	83,9
	BR	112,1
	TR	94,3
	US	83,2
	ZA	93,7
	ZZ	93,4
0808 10 80	AR	106,2
	BR	77,3
	CA	127,1
	CL	97,4
	CN	53,8
	NZ	126,0
	US	123,5
	UY	123,8
	ZA	111,6
	ZZ	105,2
0809 10 00	TR	228,7
	ZZ	228,7
0809 20 95	SY	245,9
	TR	345,1
	US	576,0
	ZZ	389,0
0809 30	TR	158,2
	ZZ	158,2

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EF) nr. 1833/2006 (EUT L 354 af 14.12.2006, s. 19). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

AFGØRELSER

DEN UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITISKE KOMITÉS AFGØRELSE EU SSR GUINEA-BISSAU/1/2010

af 15. juni 2010

om udnævnelse af missionschefen for Den Europæiske Unions mission til støtte for en reform af sikkerhedssektoren i Republikken Guinea-Bissau (EU SSR GUINEA-BISSAU)

(2010/334/FUSP)

DEN UDENRIGS- OG SIKKERHEDSPOLITISKE KOMITÉ HAR —

som missionschef for Den Europæiske Unions mission
EU SSR GUINEA-BISSAU fra den 1. juli 2010 —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Union,
særlig artikel 38, stk. 3,

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

under henvisning til Rådets fælles aktion 2008/112/FUSP af
12. februar 2008 om Den Europæiske Unions mission til
støtte for en reform af sikkerhedssektoren i Republikken
Guinea-Bissau (EU SSR GUINEA-BISSAU) ⁽¹⁾, særlig artikel 8,
stk. 1, andet afsnit, og

Artikel 1

Fernando AFONSO udnævnes til missionschef for Den Europæiske Unions mission til støtte for en reform af sikkerhedssektoren i Republikken Guinea-Bissau (EU SSR GUINEA-BISSAU) fra den 1. juli 2010.

ud fra følgende betragtninger:

Artikel 2

(1) I henhold til artikel 8, stk. 1, i fælles aktion 2008/112/FUSP har Rådet i overensstemmelse med traktatens artikel 38 bemyndiget Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité (i det følgende benævnt »PSC«) til at træffe de relevante afgørelser med henblik på at udøve den politiske kontrol med og den strategiske ledelse af missionen EU SSR GUINEA-BISSAU, herunder afgørelsen om at udnævne en missionschef.

Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske Komité's afgørelse EU SSR GUINEA-BISSAU/1/2008 af 5. marts 2008 ophæves.

Artikel 3

(2) Den 5. marts 2008 udnævnte PSC efter indstilling fra Rådets generalsekretær, højtstående repræsentant for den fælles udenrigs- og sikkerhedspolitik, ved afgørelse EU SSR GUINEA-BISSAU/1/2008 ⁽²⁾ Juan Esteban VERASTEGUI til missionschef for Den Europæiske Unions mission EU SSR GUINEA-BISSAU.

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Den anvendes, indtil Rådets fælles aktion 2008/112/FUSP udløber.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. juni 2010.

(3) Unionens højtstående repræsentant for udenrigsanliggender og sikkerhedspolitik har indstillet Fernando AFONSO til efterfølger for Juan Esteban VERASTEGUI

På Den Udenrigs- og Sikkerhedspolitiske
Komité's vegne

C. FERNÁNDEZ-ARIAS

Formand

⁽¹⁾ EUT L 40 af 14.2.2008, s. 11.

⁽²⁾ EUT L 73 af 15.3.2008, s. 34.

KOMMISSIONENS AFGØRELSE

af 10. juni 2010

om retningslinjer for beregning af kulstoflagre i jorden med henblik på bilag V til direktiv 2009/28/EF

(meddelt under nummer K(2010) 3751)

(2010/335/EU)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/28/EF af 23. april 2009 om fremme af anvendelsen af energi fra vedvarende energikilder og om ændring og senere ophævelse af direktiv 2001/77/EF og 2003/30/EF⁽¹⁾, særlig bilag V, del C, punkt 10, og

ud fra følgende betragtninger:

(1) Direktiv 2009/28/EF fastsætter regler for beregning af drivhusgaseffekten af biobrændstoffer, flydende biobrændsler og de tilsvarende fossile brændstoffer, der sammenlignes med, som tager højde for emissioner fra ændringer i kulstoflagre forårsaget af ændringer i arealanvendelsen. Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 98/70/EF af 13. oktober 1998 om kvaliteten af benzin og dieselolie og om ændring af Rådets direktiv 93/12/EF⁽²⁾ indeholder tilsvarende regler for biobrændstoffer.

(2) Kommissionen bør udarbejde sine retningslinjer for beregning af kulstoflagre i jorden med udgangspunkt i retningslinjerne for nationale drivhusgasopgørelser af 2006 fra Det Mellemstatslige Panel for Klimaændringer, IPCC. De retningslinjer vedrørte nationale drivhusgasopgørelser og har ikke en form, som er let at forstå for de økonomiske aktører. Hvis der i IPCC's retningslinjer for nationale drivhusgasopgørelser mangler de nødvendige oplysninger for produktion af biobrændstof og flydende biobrændsel, eller hvis sådanne oplysninger ikke er tilgængelige, er det derfor passende at trække på andre videnskabelige datakilder.

(3) Ved beregning af kulstoflagrene i organisk materiale i jorden bør der tages højde for klima, jordtype, arealdække, arealforvaltning og kulstoftilførsel. For mineraljord er IPCC's Tier 1-metodologi for organisk kulstof i jorden en passende metode til formålet, da den kan anvendes globalt. For organisk jord tages der i IPCC's metodologi navnlig højde for kulstofstab efter jorddræning, men kun udtrykt som årlige tab. Da jorddræning normalt fører til stort tab af kulstofbeholdning, som ikke kan opvejes af drivhusgasbesparelsen for biobrændstoffer eller flydende biobrændsler, og da afvanding af tørvebundsarealer er forbudt i henhold til bæredygtighedskriterierne i direktiv 2009/28/EF, er det tilstrækkeligt at fastsætte generelle regler for bestemmelse af organisk kulstof i jorden eller kulstofstab for organisk jord.

(4) Til beregning af kulstoflageret i levende biomasse og dødt organisk materiale vil en metode med lav kompleksitet svarende til IPCC's Tier 1-metodologi for vegetation være passende. Ifølge den metodologi er det rimeligt at antage, at hele kulstoflageret i levende biomasse og dødt organisk materiale går tabt, når et areal omlægges. Dødt organisk materiale har sædvanligvis kun mindre betydning ved arealomlægning til dyrkning af afgrøder til produktion af biobrændstoffer og flydende biobrændsler, men der bør i det mindste for lukkede skove tages højde for det.

(5) Ved beregning af drivhusgaseffekten ved arealomlægning bør de økonomiske aktører kunne benytte faktiske værdier for kulstoflagre i forbindelse med referencearealanvendelsen og arealanvendelsen efter omlægningen. De bør også kunne anvende faste værdier, som bør stilles til rådighed i disse retningslinjer. Det er dog ikke nødvendigt at stille faste værdier for usandsynlige kombinationer af klima og jordtype til rådighed.

(6) Bilag V til direktiv 2009/28/EF beskriver metoden til beregning af drivhusgaseffekt og omfatter regler for beregning af de årlige emissioner fra ændringer i kulstoflagrene som følge af ændringer i arealanvendelsen. De retningslinjer, der er knyttet som bilag til denne afgørelse, fastlægger regler for beregning af kulstoflagre i jorden, som supplerer reglerne i bilag V —

(¹) EUT L 140 af 5.6.2009, s. 16.

(²) EFT L 350 af 28.12.1998, s. 58.

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Retningslinjerne for beregning af kulstoflagre i jorden med henblik på bilag V til direktiv 2009/28/EF findes i bilaget til denne afgørelse.

Artikel 2

Denne afgørelse er rettet til medlemsstaterne.

Udfærdiget i Bruxelles, den 10. juni 2010.

På Kommissionens vegne
Günther OETTINGER
Medlem af Kommissionen

BILAG

Retningslinjer for beregning af kulstoflagre i jorden med henblik på bilag V til direktiv 2009/28/EF

INDHOLD

1. Indledning	21
2. Ensartet repræsentation af kulstoflagre i jorden	22
3. Beregning af kulstoflagre	22
4. Lager af organisk kulstof i jorden	23
5. Kulstoflageret i vegetationen over og under jorden	23
6. Fast værdi for kulstoflageret i jorden for mineraljord	25
7. Faktorer, som afspejler forskellen mellem organisk kulstof i jorden og den faste værdi for organisk kulstof i jorden	26
8. Værdier for kulstoflageret i vegetationen over og under jorden	33

1. INDLEDNING

Disse retningslinjer fastlægger reglerne for beregning af kulstoflagre i jorden, både for referencearealanvendelsen (CS_R , som defineret i punkt 7 i bilag V til direktiv 2009/28/EF) og den faktiske arealanvendelse (CS_A , som defineret i punkt 7 i bilag V til direktiv 2009/28/EF).

Punkt 2 indeholder regler, hvis formål er at sikre ensartet bestemmelse af kulstoflagre i jorden. Punkt 3 indeholder den generelle regel for beregning af kulstoflagre med to bestanddele: organisk kulstof i jorden og kulstoflageret i vegetationen over og under jorden.

Punkt 4 indeholder detaljerede regler for bestemmelse af lageret af organisk kulstof i jorden. For mineraljord er der i henhold til dette punkt mulighed for at benytte en metode, som tillader brug af værdier fra retningslinjerne, ligesom det også er muligt at benytte alternative metoder. For organisk jord er der beskrevet metoder, men retningslinjerne indeholder ikke værdier til bestemmelse af lageret af organisk kulstof i jorden for organisk jord.

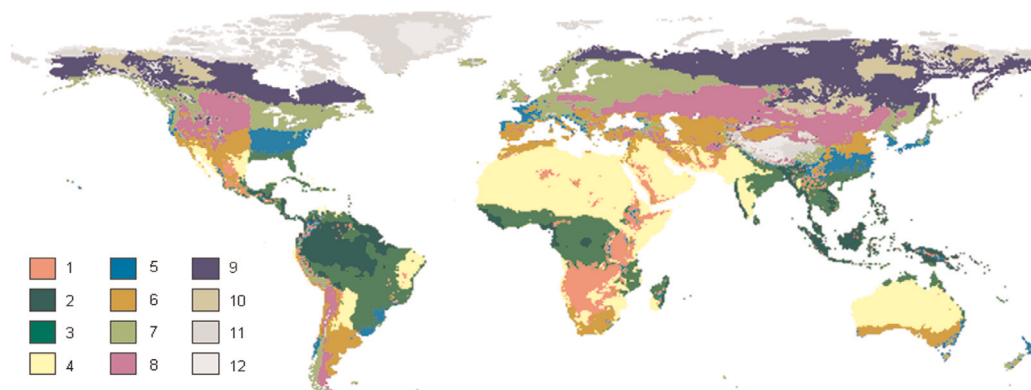
Punkt 5 indeholder detaljerede regler for kulstoflageret i vegetationen, men er kun relevant, hvis det besluttes ikke at anvende værdier for kulstoflageret i vegetationen over og under jorden fra punkt 8 i retningslinjerne (anvendelse af værdier fra punkt 8 er ikke obligatorisk, og i visse tilfælde indeholder det måske ikke de rette værdier).

Punkt 6 indeholder regler for valg af passende værdier til brug i de tilfælde, hvor det vælges at anvende retningslinjernes værdier for organisk kulstof i jorden for mineraljord (værdierne findes i punkt 6 og 7). I reglerne henvises der til datalag om klimaområder og jordtype, som er tilgængelige via den online gennemsigtighedsplatform, som er etableret i henhold til direktiv 2009/28/EF. Disse datalag er detaljerede lag, som udgør grundlaget for figur 1 og 2 nedenfor.

Punkt 8 indeholder værdier for kulstoflageret i vegetationen over og under jorden og hertil knyttede parametre. Punkt 7 og 8 indeholder værdier for fire forskellige kategorier af arealanvendelse: dyrkede arealer, flerårige afgrøder, græsarealer og skovarealer.

Figur 1

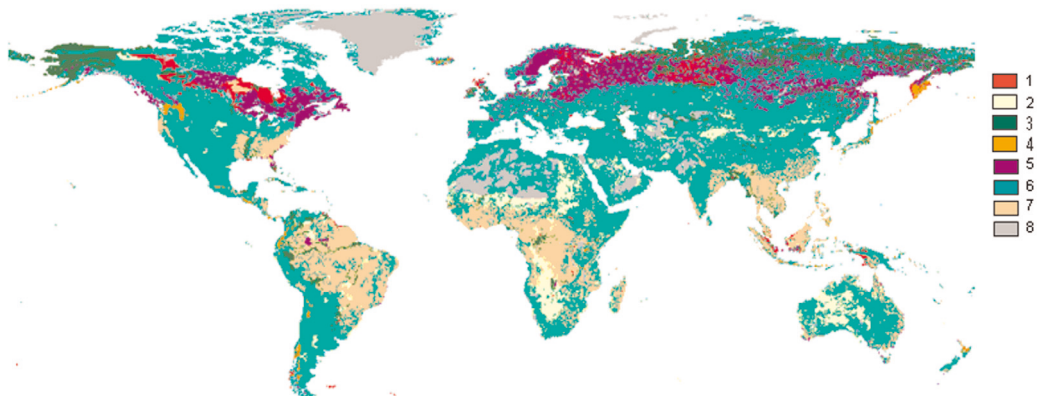
Klimaområder



Forklarende note: 1 = Tropisk, montant; 2 = Tropisk, vådt; 3 = Tropisk, fugtigt; 4 = Tropisk, tørt; 5 = Varmt tempereret, fugtigt; 6 = Varmt tempereret, tørt; 7 = Koldt tempereret, fugtigt; 8 = Koldt tempereret, tørt; 9 = Borealt, fugtigt; 10 = Borealt, tørt; 11 = Polarklima, fugtigt; 12 = Polarklima, tørt

Figur 2

Geografisk fordeling af jordtyper



Forklarende note: 1 = Organisk jord; 2 = Sandjord; 3 = Vådområdejord; 4 = Vulkansk jord; 5 = Spodisk jord; 6 = Højaktiv lerjord; 7 = Lavaktiv lerjord; 8 = Andre områder

2. ENSARTET REPRÆSENTATION AF KULSTOFLAGRE I JORDEN

Ved bestemmelse af det kulstoflager pr. arealenhed, der skal benyttes som CS_R og CS_A , gælder følgende regler:

(1) Det areal, som kulstoflagrene i jorden beregnes for, skal i hele sin udstrækning have samme

- a) biofysiske forhold med hensyn til klima og jordtype
- b) forvaltningshistorie med hensyn til jordbearbejdning
- c) tilførselshistorie med hensyn til kulstoftilførsel til jorden.

(2) Det kulstoflager, der svarer til den faktiske arealanvendelse, CS_A , skal forstås som

- i tilfælde af tab af kulstof: det estimerede ligevægtskulstoflager, som arealet vil opnå med sin nye anvendelse
- i tilfælde af akkumulering af kulstof: det estimerede kulstoflager, når afgrøden er klar til høst, dog senest efter 20 år.

3. BEREGNING AF KULSTOFLAGRE

Ved beregning af CS_R og CS_A gælder følgende relation:

$$CS_i = (SOC + C_{VEG}) \times A$$

Hvor:

CS_i = det kulstoflager pr. arealenhed, der svarer til arealanvendelsen i (målt i vægtmængde kulstof pr. arealenhed, inkl. både jord og vegetation)

SOC = organisk kulstof i jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 4

C_{VEG} = kulstoflageret i vegetationen over og under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 5 eller valgt passende blandt værdierne i punkt 8

A = faktor, som skalerer til det areal, det drejer sig om (målt i hektar pr. arealenhed).

4. LAGER AF ORGANISK KULSTOF I JORDEN

4.1. Mineraljord

Ved beregning af SOC kan følgende relation anvendes:

$$SOC = SOC_{ST} \times F_{LU} \times F_{MG} \times F_I$$

Hvor:

SOC = organisk kulstof i jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar),

SOC_{ST} = fast værdi for organisk kulstof i jorden for det øverste jordlag ned til en dybde på 30 centimeter (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

F_{LU} = arealanvendelsesfaktor, som afspejler forskellen mellem organisk kulstof i jorden ved den faktiske arealanvendelse og den faste værdi for organisk kulstof i jorden

F_{MG} = forvaltningsfaktor, som afspejler forskellen mellem organisk kulstof i jorden ved den væsentligste forvaltningspraksis og den faste værdi for organisk kulstof i jorden

F_I = tilførselsfaktor, som afspejler forskellen mellem organisk kulstof i jorden ved forskellige niveauer af kulstof-tilførsel til jorden og den faste værdi for organisk kulstof i jorden.

For SOC_{ST} anvendes der værdier fra punkt 6.

For F_{LU} , F_{MG} and F_I anvendes der værdier fra punkt 7.

Som alternativ til ovennævnte relation kan der benyttes andre egnede metoder, herunder målinger, til at bestemme SOC. Hvis sådanne metoder ikke er baseret på målinger, skal de tage højde for klima, jordtype, arealdække, arealforvaltning og tilførsler.

4.2. Organisk jord (histosoler)

Der skal anvendes egnede metoder til bestemmelse af SOC. Sådanne metoder skal tage højde for hele dybden af det organiske jordlag såvel som klima, arealdække, arealforvaltning og tilførsel. Sådanne metoder kan omfatte målinger.

For kulstoflagre, som er påvirket af jorddræning, skal der tages højde for tab af kulstof efter dræning med passende metoder. Sådanne metoder kan være baseret på årlige tab af kulstof efter dræning.

5. KULSTOFLAGERET I VEGETATIONEN OVER OG UNDER JORDEN

Når der ikke anvendes en værdi for C_{VEG} fra punkt 8, skal C_{VEG} beregnes ud fra følgende relation:

$$C_{VEG} = C_{BM} + C_{DOM}$$

Hvor:

C_{VEG} = kulstoflageret i vegetationen over og under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

C_{BM} = kulstoflageret i den levende biomasse over og under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 5.1

C_{DOM} = kulstoflageret i det døde organiske materiale over og under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 5.2.

Der kan for C_{DOM} anvendes værdien 0, dog ikke for skovarealer — bortset fra skovplantager — med en kronedækningsgrad på mere end 30 %.

5.1. Levende biomasse

Ved beregning af C_{BM} anvendes følgende relation:

$$C_{BM} = B_{AGB} + C_{BGB}$$

Hvor:

C_{BM} = kulstoflageret i den levende biomasse over og under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

C_{AGB} = kulstoflageret i den levende biomasse over jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 5.1.1

C_{BGB} = kulstoflageret i den levende biomasse under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 5.1.2.

5.1.1. *Levende biomasse over jorden*

Ved beregning af C_{AGB} anvendes følgende relation:

$$C_{AGB} = B_{AGB} \times C_{FB}$$

Hvor:

C_{AGB} = kulstoflageret i den levende biomasse over jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

B_{AGB} = vægten af den levende biomasse over jorden (målt i vægtmængde tørstof pr. hektar)

C_{FB} = kulstoffractionen af tørstoffet i den levende biomasse (målt i vægtmængde kulstof pr. vægtmængde tørstof).

For dyrkede arealer, flerårige afgrøder og skovplantager skal værdien af B_{AGB} være gennemsnitsvægten af den levende biomasse over jorden under hele produktionscyklussen

For C_{FB} kan værdien 0,47 anvendes.

5.1.2. *Levende biomasse under jorden*

Ved beregning af C_{BGB} skal der anvendes en af følgende to relationer:

$$(1) C_{BGB} = B_{BGB} \times C_{FB}$$

Hvor:

C_{BGB} = kulstoflageret i den levende biomasse under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

B_{BGB} = vægten af den levende biomasse under jorden (målt i vægtmængde tørstof pr. hektar)

C_{FB} = kulstoffractionen af tørstoffet i den levende biomasse (målt i vægtmængde kulstof pr. vægtmængde tørstof).

For dyrkede arealer, flerårige afgrøder og skovplantager skal værdien af B_{BGB} være gennemsnitsvægten af den levende biomasse under jorden under hele produktionscyklussen.

For C_{FB} kan værdien 0,47 anvendes.

$$(2) C_{BGB} = C_{AGB} \times R$$

Hvor:

C_{BGB} = kulstoflageret i den levende biomasse under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

C_{AGB} = kulstoflageret i den levende biomasse over jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

R = forholdet mellem kulstoflageret i den levende biomasse under jorden og kulstoflageret i den levende biomasse over jorden.

Der kan anvendes passende værdier af R fra punkt 8.

5.2. **Dødt organisk materiale**

Ved beregning af C_{DOM} anvendes følgende relation:

$$C_{DOM} = C_{DW} + C_{LI}$$

Hvor:

C_{DOM} = kulstoflageret i det døde organiske materiale over og under jorden (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

C_{DW} = kulstoflageret i den døde træmasse (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 5.2.1

C_{LI} = kulstoflageret i førnen (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar) beregnet i henhold til punkt 5.2.2.

5.2.1. Kulstoflageret i den døde træmasse

Ved beregning af C_{DW} anvendes følgende relation:

$$C_{DW} = DOM_{DW} \times CF_{DW}$$

Hvor:

C_{DW} = kulstoflageret i den døde træmasse (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

DOM_{DW} = vægten af den døde træmasse (målt i vægtmængde tørstof pr. hektar)

CF_{DW} = kulstoffractionen af tørstoffet i den døde træmasse (målt i vægtmængde kulstof pr. vægtmængde tørstof).

For CF_{DW} kan værdien 0,5 anvendes.

5.2.2. Kulstoflageret i førnen

Ved beregning af C_{LI} anvendes følgende relation:

$$C_{LI} = DOM_{LI} \times CF_{LI}$$

Hvor:

C_{LI} = kulstoflageret i førnen (målt i vægtmængde kulstof pr. hektar)

DOM_{LI} = vægten af førnen (målt i vægtmængde tørstof pr. hektar)

CF_{LI} = kulstoffractionen af tørstoffet i førnen (målt i vægtmængde kulstof pr. vægtmængde tørstof).

For CF_{LI} kan værdien 0,4 anvendes.

6. FAST VÆRDI FOR KULSTOFLAGERET I JORDEN FOR MINERALJORD

Der vælges fra tabel 1 en værdi af SOC_{ST} svarende til klimaområde og jordtype for det pågældende areal, som beskrevet i punkt 6.1 og 6.2.

Tabel 1

SOC_{ST} , fast værdi for organisk kulstof i jorden for det øverste jordlag ned til en dybde på 30 centimeter

(ton kulstof pr. hektar)

Klimaområde	Jordtype					
	Højaktiv lerjord	Lavaktiv lerjord	Sandjord	Spodisk jord	Vulkansk jord	Vådområde-jord
Borealt	68	—	10	117	20	146
Koldt tempereret, tørt	50	33	34	—	20	87
Koldt tempereret, fugtigt	95	85	71	115	130	87
Varmt tempereret, tørt	38	24	19	—	70	88
Varmt tempereret, fugtigt	88	63	34	—	80	88
Tropisk, tørt	38	35	31	—	50	86
Tropisk, fugtigt	65	47	39	—	70	86
Tropisk, vådt	44	60	66	—	130	86
Tropisk, montant	88	63	34	—	80	86

6.1. Klimaområde

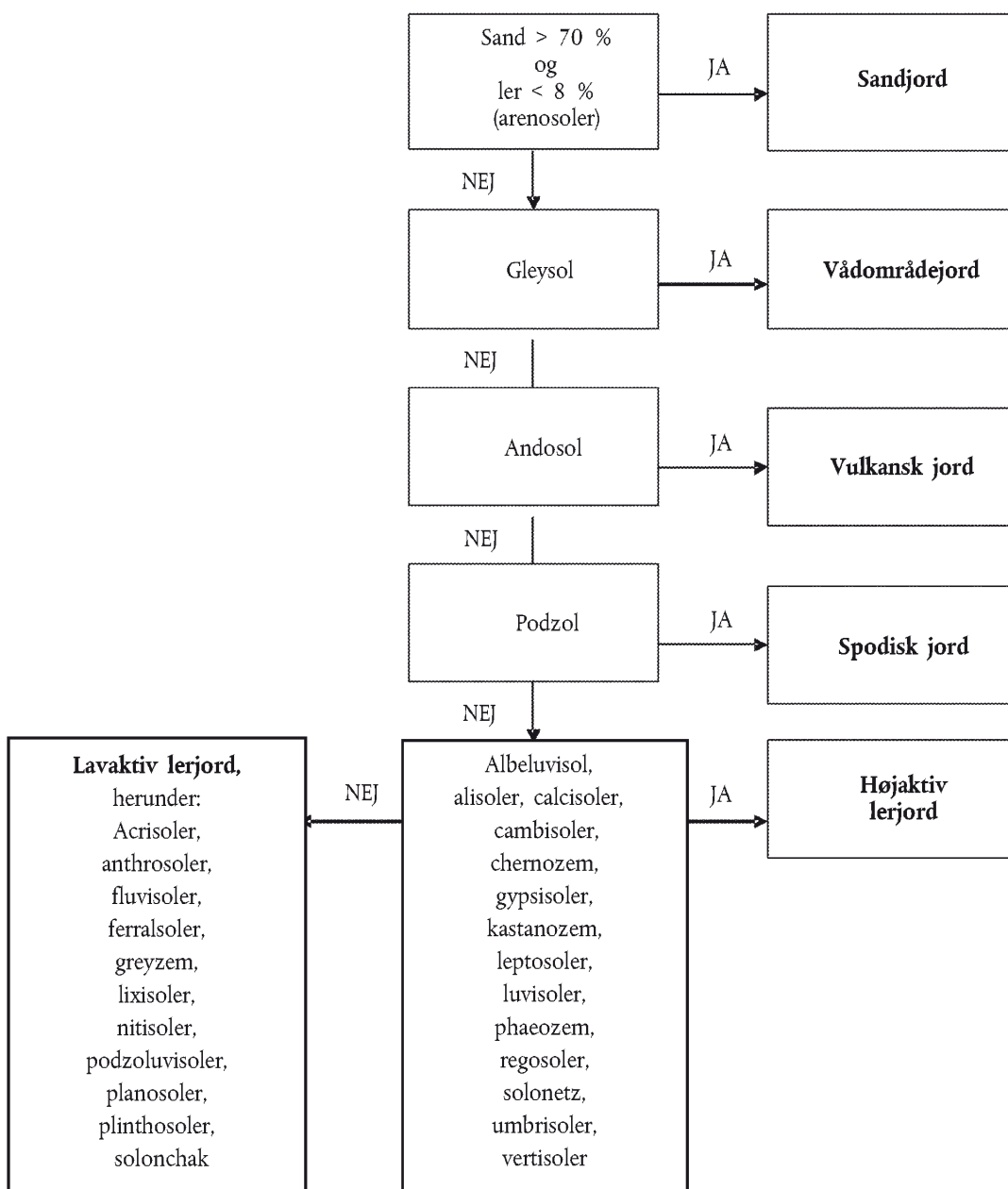
For hvilket klimaområde der skal vælges en værdi af SOCST, bestemmes ud fra de datalag om klimaområder, som er tilgængelige via den gennemsnitlighedsplatform, som er etableret i henhold til artikel 24 i direktiv 2009/28/EF.

6.2. Jordtype

Den korrekte jordtype bestemmes ved hjælp af figur 3. De datalag om jordtype, som er tilgængelige via den gennemsnitlighedsplatform, som er etableret i henhold til artikel 24 i direktiv 2009/28/EF, kan benyttes som rettesnor til bestemmelse af den korrekte jordtype.

Figur 3

Klassificering af jordtyper



7. FAKTORER, SOM AFSPEJLER FORSKELLEN MELLEM ORGANISK KULSTOF I JORDEN OG DEN FASTE VÆRDI FOR ORGANISK KULSTOF I JORDEN

Passende værdier af F_{LU} , F_{MG} og F_I skal vælges fra tabellerne i dette punkt. Ved beregning af CS_R er passende forvaltnings- og tilførselsfaktorer dem, der var gældende i januar 2008. Ved beregning af CS_A er passende forvaltnings- og tilførselsfaktorer dem, der vil blive anvendt og fører til det pågældende ligevægtskulstoflager.

7.1. Dyrkede arealer

Tabel 2

Faktorer for dyrkede arealer

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MC})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
Temper./borealt, tørt	Dyrket	Fuld jordbearbejdning	Lav	0,8	1	0,95
			Mellemstor	0,8	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,8	1	1,37
			Stor u. husdyrgødn.	0,8	1	1,04
		Reduceret jordbearb.	Lav	0,8	1,02	0,95
			Mellemstor	0,8	1,02	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,8	1,02	1,37
			Stor u. husdyrgødn.	0,8	1,02	1,04
		Ingen jordbearbejdning	Lav	0,8	1,1	0,95
			Mellemstor	0,8	1,1	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,8	1,1	1,37
			Stor u. husdyrgødn.	0,8	1,1	1,04
Temper./borealt, fugtigt/vådt	Dyrket	Fuld jordbearbejdning	Lav	0,69	1	0,92
			Mellemstor	0,69	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,69	1	1,44
			Stor u. husdyrgødn.	0,69	1	1,11
		Reduceret jordbearb.	Lav	0,69	1,08	0,92
			Mellemstor	0,69	1,08	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,69	1,08	1,44
			Stor u. husdyrgødn.	0,69	1,08	1,11
		Ingen jordbearbejdning	Lav	0,69	1,15	0,92
			Mellemstor	0,69	1,15	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,69	1,15	1,44
			Stor u. husdyrgødn.	0,69	1,15	1,11
Tropisk, tørt	Dyrket	Fuld jordbearbejdning	Lav	0,58	1	0,95
			Mellemstor	0,58	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,58	1	1,37
			Stor u. husdyrgødn.	0,58	1	1,04

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MG})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
		Reduceret jordbearb.	Lav	0,58	1,09	0,95
			Mellemstor	0,58	1,09	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,58	1,09	1,37
			Stor u. husdyrgødn	0,58	1,09	1,04
		Ingen jordbearbejdning	Lav	0,58	1,17	0,95
			Mellemstor	0,58	1,17	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,58	1,17	1,37
			Stor u. husdyrgødn	0,58	1,17	1,04
Tropisk, fugtigt/vådt	Dyrket	Fuld jordbearbejdning	Lav	0,48	1	0,92
			Mellemstor	0,48	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,48	1	1,44
			Stor u. husdyrgødn	0,48	1	1,11
		Reduceret jordbearb.	Lav	0,48	1,15	0,92
			Mellemstor	0,48	1,15	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,48	1,15	1,44
			Stor u. husdyrgødn	0,48	1,15	1,11
		Ingen jordbearbejdning	Lav	0,48	1,22	0,92
			Mellemstor	0,48	1,22	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,48	1,22	1,44
			Stor u. husdyrgødn	0,48	1,22	1,11
Tropisk, montant	Dyrket	Fuld jordbearbejdning	Lav	0,64	1	0,94
			Mellemstor	0,64	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,64	1	1,41
			Stor u. husdyrgødn	0,64	1	1,08
		Reduceret jordbearb.	Lav	0,64	1,09	0,94
			Mellemstor	0,64	1,09	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,64	1,09	1,41
			Stor u. husdyrgødn	0,64	1,09	1,08
		Ingen jordbearbejdning	Lav	0,64	1,16	0,94
			Mellemstor	0,64	1,16	1
			Stor m. husdyrgødn.	0,64	1,16	1,41
			Stor u. husdyrgødn	0,64	1,16	1,08

Tabel 3 indeholder vejledende oplysninger til hjælp ved valg af passende værdier fra tabel 2 og 4.

Tabel 3

Vejledende oplysninger om forvaltning og tilførsel for dyrkede arealer og flerårige afgrøder

Forvaltning/ tilførsel	Vejledende oplysninger
Fuld jordbe- arbejdning	Væsentlig forstyrrelse af jorden med fuldstændig vending og/eller hyppige (mere end 1 gang om året) jordbearbejdnings. På plantetidspunktet er kun en lille del (f.eks. < 30 %) af overfladen dækket af planterester.
Reduceret jordbearbej- dning	Primær og/eller sekundær jordbearbejdning, men med reduceret forstyrrelse af jorden (sædvanligvis overfladisk og uden fuldstændig vending af jorden). Efter en sådan bearbejdning vil overfladen normalt være > 30 % dækket af planterester ved plantningen.
Ingen jordbe- arbejdning	Direkte såning uden primær jordbearbejdning og kun med minimal forstyrrelse af jorden i såningszonen. Der anvendes typisk herbicider til ukrudtsbekæmpelse.
Lav	Lav tilbageføring af afgrøderester forekommer, når der som følge af fjernelse af disse (via indsamling eller afbrænding) er hyppig renbrakning, når der produceres afgrøder, hvor mængden af afgrøderester er lav (f.eks. grønsager, tobak, bomuld), og når der ikke anvendes mineralgødskning eller kvælstofbindende afgrøder.
Ml.stor	Repræsentativ for årlig dyrkning af korn, hvor alle afgrøderester føres tilbage til marken. Hvis der fjernes afgrøderester, tilføres der supplerende organisk materiale (f.eks. husdyrgødning). Der er også behov for mineralgødskning eller kvælstofbindende afgrøde i vekseldrift.
Stor med husdyrgød- ning	Repræsenterer betydeligt større kulstoftilførsel end for dyrkningssystemer med mellemstor kulstoftilførsel som følge af en yderligere praksis med regelmæssig tilførsel af husdyrgødning.
Stor uden husdyrgød- ning	Repræsenterer betydeligt større tilførsler fra afgrøderester end for dyrkningssystemer med mellemstor kulstoftilførsel som følge af yderligere praksis, såsom produktion af afgrøder, hvor mængden af afgrøderester er høj, anvendelse af grøngødning, dækafgrøder, brakmarker med forbedret vegetation, kunstvanding, hyppig anvendelse af flerårige græsser i enårig vekseldrift, men uden tilførsel af husdyrgødning (se rækken ovenfor).

7.2. **Flerårige afgrøder**

Tabel 4

Faktorer for flerårige afgrøder, hvis stængel eller stamme sædvanligvis ikke høstes hvert år, såsom hurtigt-voksende stævningskov og oliepalmer

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MG})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
Temper./borealt, tørt	Flerårig afgrøde	Fuld jord- bearbejdning	Lav	1	1	0,95
			Mellemstor	1	1	1
			Stor m. husdyrgødning	1	1	1,37
			Stor u. husdyrgødning	1	1	1,04
		Reduceret jordbearb.	Lav	1	1,02	0,95
			Mellemstor	1	1,02	1
			Stor m. husdyrgødning	1	1,02	1,37
			Stor u. husdyrgødning	1	1,02	1,04
		Ingen jord- bearbejdning	Lav	1	1,1	0,95
			Mellemstor	1	1,1	1
			Stor m. husdyrgødning	1	1,1	1,37
			Stor u. husdyrgødning	1	1,1	1,04

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MG})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
Temper./borealt, fugtigt/vådt	Flerårig afgrøde	Fuld jord- bearbejdning	Lav	1	1	0,92
			Mellemstor	1	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1	1,44
			Stor u. husdyrgødn	1	1	1,11
		Reduceret jordbearb.	Lav	1	1,08	0,92
			Mellemstor	1	1,08	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,08	1,44
			Stor u. husdyrgødn	1	1,08	1,11
		Ingen jord- bearbejdning	Lav	1	1,15	0,92
			Mellemstor	1	1,15	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,15	1,44
			Stor u. husdyrgødn	1	1,15	1,11
Tropisk, tørt	Flerårig afgrøde	Fuld jord- bearbejdning	Lav	1	1	0,95
			Mellemstor	1	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1	1,37
			Stor u. husdyrgødn	1	1	1,04
		Reduceret jordbearb.	Lav	1	1,09	0,95
			Mellemstor	1	1,09	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,09	1,37
			Stor u. husdyrgødn	1	1,09	1,04
		Ingen jord- bearbejdning	Lav	1	1,17	0,95
			Mellemstor	1	1,17	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,17	1,37
			Stor u. husdyrgødn	1	1,17	1,04
Tropisk, fugtigt/vådt	Flerårig afgrøde	Fuld jord- bearbejdning	Lav	1	1	0,92
			Mellemstor	1	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1	1,44
			Stor u. husdyrgødn	1	1	1,11
		Reduceret jordbearb.	Lav	1	1,15	0,92
			Mellemstor	1	1,15	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,15	1,44
			Stor u. husdyrgødn	1	1,15	1,11
		Ingen jord- bearbejdning	Lav	1	1,22	0,92
			Mellemstor	1	1,22	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,22	1,44
			Stor u. husdyrgødn	1	1,22	1,11
Tropisk, montant	Flerårig afgrøde	Fuld jord- bearbejdning	Lav	1	1	0,94
			Mellemstor	1	1	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1	1,41
			Stor u. husdyrgødn	1	1	1,08

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MG})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
		Reduceret jordbearb.	Lav	1	1,09	0,94
			Mellemstor	1	1,09	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,09	1,41
			Stor u. husdyrgødn	1	1,09	1,08
		Ingen jordbearbejdning	Lav	1	1,16	0,94
			Mellemstor	1	1,16	1
			Stor m. husdyrgødn.	1	1,16	1,41
			Stor u. husdyrgødn	1	1,16	1,08

Tabel 3 i punkt 7.1 indeholder vejledende oplysninger til hjælp ved valg af passende værdier fra tabel 4.

7.3. Græsarealer

Tabel 5

Faktorer for græsarealer, herunder savanner

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MG})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
Temper./borealt, tørt	Græsareal	Forbedret	Ml.stor.	1	1,14	1
			Stor	1	1,14	1,11
		Minimalt forvaltet	Ml.stor	1	1	1
		Moderat nedbrudt	Ml.stor	1	0,95	1
Temper./borealt, fugtigt/vådt	Græsareal	Forbedret	Ml.stor	1	1,14	1
			Stor	1	1,14	1,11
		Minimalt forvaltet	Ml.stor	1	1	1
		Moderat nedbrudt	Ml.stor	1	0,95	1
Tropisk, tørt	Græsareal	Forbedret	Ml.stor	1	1,17	1
			Stor	1	1,17	1,11
		Minimalt forvaltet	Ml.stor	1	1	1
		Moderat nedbrudt	Ml.stor	1	0,97	1
Tropisk, fugtigt/vådt	Savanne	Forbedret	Ml.stor	1	1,17	1
			Stor	1	1,17	1,11
		Minimalt forvaltet	Ml.stor	1	1	1
		Moderat nedbrudt	Ml.stor	1	0,97	1
Tropisk, montant, tørt	Græsareal	Forbedret	Ml.stor	1	1,16	1
			Stor	1	1,16	1,11

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MG})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
		Minimalt forvaltet	Ml.stor	1	1	1
		Moderat nedbrudt	Ml.stor	1	0,96	1
		Stærkt nedbrudt	Ml.stor	1	0,7	1

Tabel 6 indeholder vejledende oplysninger til hjælp ved valg af passende værdier fra tabel 5.

Tabel 6

Vejledende oplysninger om forvaltning og tilførsel for græsarealer

Forvaltning/ Tilførsel	Vejledende oplysninger
Forbedret	Repræsenterer græsareal, som forvaltes bæredygtigt med moderat græsningstryk, og som modtager mindst én forbedring (f.eks. gødskning, artsforbedring, kunstvanding).
Minimalt forvaltet	Repræsenterer ikke-nedbrudt og bæredygtigt forvaltet græsareal, men uden væsentlige forvaltningsforbedringer.
Moderat nedbrudt	Repræsenterer overgræsset eller moderat nedbrudt græsareal med noget nedsat produktivitet (i forhold til naturligt eller minimalt forvaltet græsareal), som ikke modtager forvaltningstilførsler.
Stærkt nedbrudt	Indebærer på lang sigt stort tab af produktivitet og vegetationsdække som følge af alvorlig mekanisk beskadigelse af vegetationen og/eller kraftig jorderosion.
Mellemstor	Gælder, når der ikke er foretaget yderligere forvaltningstilførsler.
Stor	Gælder for forbedret græsareal, hvor der er foretaget en eller flere yderligere forvaltningstilførsler/forbedringer (ud over det, der er en forudsætning for klassificering som forbedret græsareal).

7.4. Skovarealer

Tabel 7

Faktorer for skovarealer med mindst 10 % kronedækningsgrad

Klimaområde	Arealanv. (F_{LU})	Forvaltning (F_{MG})	Tilførsel (F_I)	F_{LU}	F_{MG}	F_I
Alle	Naturlig skov (ikke-nedbrudt)	n/a (*)	n/a	1		
Alle	Forvaltet skov	Alt	Alt	1	1	1
Tropisk, fugtigt/tørt	Flyttemarksbrug — afkortet braktid	n/a	n/a	0,64		
	Flyttemarksbrug — fuld braktid	n/a	n/a	0,8		
Temper./borealt, fugtigt/tørt	Flyttemarksbrug — afkortet braktid	n/a	n/a	1		
	Flyttemarksbrug — fuld braktid	n/a	n/a	1		

(*) n/a = ikke relevant. I disse tilfælde anvendes F_{MG} og F_I ikke, og der kan anvendes følgende relation til beregning af SOC:
 $SOC = SOC_{ST} \times F_{LU}$.

Tabel 8 indeholder vejledende oplysninger til hjælp ved valg af passende værdier fra tabel 7.

Tabel 8

Vejledende oplysninger om arealanvendelse for skovarealer

Arealanv.	Vejledende oplysninger
Naturlig skov (ikke-nedbrudt)	Repræsenterer naturlig eller langsigtet, ikke-nedbrudt og bæredygtigt forvaltet skov.
Flyttemarksbrug	Permanent flyttemarksbrug, hvor tropisk skov eller skovareal ryddes til fordel for plantning af enårige afgrøder i en kort periode (f.eks. 3-5 år) og derefter forlades med henblik på genvækst.
Fuld braktid	Permanent flyttemarksbrug, hvor tropisk skov eller skovareal ryddes til fordel for plantning af enårige afgrøder i en kort periode (f.eks. 3-5 år) og derefter forlades med henblik på genvækst.
Afkortet braktid	Repræsenterer situationer, hvor skovvegetationen ikke opnår fuld genvinding, inden den ryddes igen.

8. VÆRDIER FOR KULSTOFLAGERET I VEGETATIONEN OVER OG UNDER JORDEN

For C_{VEG} og R kan der anvendes passende værdier fra dette punkt.

8.1. Dyrkede arealer

Tabel 9

Vegetationsværdier for dyrkede arealer (generelt)

Klimaområde	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Alle	0

Tabel 10

Vegetationsværdier for sukkerrør (specifikt)

Domæne	Klimaområde	Miljøzone	Kontinent	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Tropisk	Tropisk, tørt	Tropisk tørskov	Afrika	4,2
			Asien (kontinentalt, insulært)	4
		Tropisk kratområde	Asien (kontinentalt, insulært)	4
	Tropisk, fugtigt	Tropisk, fugtig løvfældende skov	Afrika	4,2
			Central- og Sydamerika	5
	Tropisk, vådt	Tropisk regnskov	Asien (kontinentalt, insulært)	4
Central- og Sydamerika			5	
Subtropisk	Varmt tempereret, tørt	Subtropisk steppe	Nordamerika	4,8
	Varmt tempereret, fugtigt	Subtropisk fugtig skov	Central- og Sydamerika	5
			Nordamerika	4,8

8.2. **Flerårige afgrøder, dvs. flerårige afgrøder, hvis stængel eller stamme sædvanligvis ikke høstes hvert år, såsom hurtigtvoksende stævningskov og oliepalmer**

Tabel 11

Vegetationsværdier for flerårige afgrøder (generelt)

Klimaområde	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Tempereret (alle fugtighedsgrader)	43,2
Tropisk, tørt	6,2
Tropisk, fugtigt	14,4
Tropisk, vådt	34,3

Tabel 12

Vegetationsværdier for specifikke flerårige afgrøder

Klimaområde	Afgrødetype	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Alle	Kokosnødder	75
	Jatropha	17,5
	Jojoba	2,4
	Oliepalmer	60

8.3. **Græsareal**

Tabel 13

Vegetationsværdier for græsarealer — bortset fra kratområder (generelt)

Klimaområde	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Borealt, tørt og vådt	4,3
Koldt tempereret, tørt	3,3
Koldt tempereret, vådt	6,8
Varmt tempereret, tørt	3,1
Varmt tempereret, vådt	6,8
Tropisk, tørt	4,4
Tropisk, fugtigt og vådt	8,1

Tabel 14

Vegetationsværdier for Miscanthus (specifikt)

Domæne	Klimaområde	Miljøzone	Kontinent	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Subtropisk	Varmt tempereret, tørt	Subtropisk tørskov	Europa	10
			Nordamerika	14,9
		Subtropisk steppe	Nordamerika	14,9

Tabel 15

Vegetationsværdier for kratområder, dvs. områder med vegetation, der hovedsagelig består af træagtige planter med en højde på mindre end 5 meter, som ikke klart har træers fysiognomiske træk

Domæne	Kontinent	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Tropisk	Afrika	46
	Nord- og Sydamerika	53
	Asien (kontinentalt)	39
	Asien (insulært)	46
	Australien	46
Subtropisk	Afrika	43
	Nord- og Sydamerika	50
	Asien (kontinentalt)	37
	Europa	37
	Asien (insulært)	43
Tempereret	Globalt	7,4

8.4. Skovarealer

Tabel 16

Vegetationsværdier for skovarealer — bortset fra skovplantager — med mellem 10 % og 30 % kronedækningsgrad

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C_{VEG} (ton kulstof pr. hektar)	R
Tropisk	Tropisk regnskov	Afrika	40	0,37
		Nord- og Sydamerika	39	0,37
		Asien (kontinentalt)	36	0,37
		Asien (insulært)	45	0,37
	Tropisk, fugtig skov	Afrika	30	0,24
		Nord- og Sydamerika	26	0,24
		Asien (kontinentalt)	21	0,24
		Asien (insulært)	34	0,24
	Tropisk tørskov	Afrika	14	0,28
		Nord- og Sydamerika	25	0,28
		Asien (kontinentalt)	16	0,28
		Asien (insulært)	19	0,28
	Tropiske bjergområder	Afrika	13	0,24
		Nord- og Sydamerika	17	0,24
		Asien (kontinentalt)	16	0,24
		Asien (insulært)	26	0,28

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C _{VEG} (ton kulstof pr. hektar)	R
Subtropisk	Subtropisk fugtig skov	Nord- og Sydamerika	26	0,28
		Asien (kontinentalt)	22	0,28
		Asien (insulært)	35	0,28
	Subtropisk tørskov	Afrika	17	0,28
		Nord- og Sydamerika	26	0,32
		Asien (kontinentalt)	16	0,32
		Asien (insulært)	20	0,32
	Subtropisk steppe	Afrika	9	0,32
		Nord- og Sydamerika	10	0,32
		Asien (kontinentalt)	7	0,32
		Asien (insulært)	9	0,32
	Tempereret	Tempereret oceanisk skov	Europa	14
Nordamerika			79	0,27
New Zealand			43	0,27
Sydamerika			21	0,27
Tempereret kontinental skov		Asien, Europa (≤ 20 år)	2	0,27
		Asien, Europa (> 20 år)	14	0,27
		Nord- og Sydamerika (≤ 20 år)	7	0,27
		Nord- og Sydamerika (> 20 år)	16	0,27
Tempererede bjergområder		Asien, Europa (≤ 20 år)	12	0,27
		Asien, Europa (> 20 år)	16	0,27
		Nord- og Sydamerika (≤ 20 år)	6	0,27
		Nord- og Sydamerika (> 20 år)	6	0,27
Borealt	Boreal nåleskov	Asien, Europa, Nordamerika	12	0,24
	Borealt tundra-skovareal	Asien, Europa, Nordamerika (≤ 20 år)	0	0,24
		Asien, Europa, Nordamerika (> 20 år)	2	0,24
	Boreale bjergområder	Asien, Europa, Nordamerika (≤ 20 år)	2	0,24
		Asien, Europa, Nordamerika (> 20 år)	6	0,24

Tabel 17

Vegetationsværdier for skovarealer — bortset fra skovplantager — med mere end 30 % kronedækningsgrad

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C _{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
Tropisk	Tropisk regnskov	Afrika	204
		Nord- og Sydamerika	198
		Asien (kontinentalt)	185
		Asien (insulært)	230
	Tropisk fugtig løvfældende skov	Afrika	156
		Nord- og Sydamerika	133
		Asien (kontinentalt)	110
		Asien (insulært)	174
	Tropisk tørskov	Afrika	77
		Nord- og Sydamerika	131
		Asien (kontinentalt)	83
		Asien (insulært)	101
	Tropiske bjergområder	Afrika	77
		Nord- og Sydamerika	94
		Asien (kontinentalt)	88
		Asien (insulært)	130
Subtropisk	Subtropisk fugtig skov	Nord- og Sydamerika	132
		Asien (kontinentalt)	109
		Asien (insulært)	173
	Subtropisk tørskov	Afrika	88
		Nord- og Sydamerika	130
		Asien (kontinental)	82
		Asien (insulært)	100
	Subtropisk steppe	Afrika	46
		Nord- og Sydamerika	53
		Asien (kontinental)	41
		Asien (insulært)	47
	Tempereret	Tempereret oceanisk skov	Europa
Nordamerika			406
New Zealand			227
Sydamerika			120
Tempereret kontinental skov		Asien, Europa (≤ 20 år)	27
		Asien, Europa (> 20 år)	87
		Nord- og Sydamerika (≤ 20 år)	51
		Nord- og Sydamerika (> 20 år)	93

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C _{VEG} (ton kulstof pr. hektar)
	Tempererede bjergområder	Asien, Europa (≤ 20 år)	75
		Asien, Europa (> 20 år)	93
		Nord- og Sydamerika (≤ 20 år)	45
		Nord- og Sydamerika (> 20 år)	93
Borealt	Boreal nåleskov	Asien, Europa, Nordamerika	53
	Borealt tundra-skovareal	Asien, Europa, Nordamerika (≤ 20 år)	26
		Asien, Europa, Nordamerika (> 20 år)	35
	Boreale bjergområder	Asien, Europa, Nordamerika (≤ 20 år)	32
		Asien, Europa, Nordamerika (> 20 år)	53

Tabel 18

Vegetationsværdier for skovplantager

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C _{VEG} (ton kulstof pr. hektar)	R
Tropisk	Tropisk regnskov	Afrika, løvtræer > 20 år	87	0,24
		Afrika, løvtræer ≤ 20 år	29	0,24
		Afrika, Pinus sp. > 20 år	58	0,24
		Afrika, Pinus sp. ≤ 20 år	17	0,24
		Nord- og Syd., Eucalyptus sp.	58	0,24
		Nord- og Syd., Pinus sp.	87	0,24
		Nord- og Syd., Tectona grandis	70	0,24
		Nord- og Syd., andre løvtræer	44	0,24
		Asien, løvtræer	64	0,24
		Asien, andet	38	0,24
	Tropisk fugtig løvfældende skov	Afrika, løvtræer > 20 år	44	0,24
		Afrika, løvtræer ≤ 20 år	23	0,24
		Afrika, Pinus sp. > 20 år	35	0,24
		Afrika, Pinus sp. ≤ 20 år	12	0,24
		Nord- og Syd., Eucalyptus sp.	26	0,24
		Nord- og Syd., Pinus sp.	79	0,24
		Nord- og Syd., Tectona grandis	35	0,24
		Nord- og Syd., andre løvtræer	29	0,24
		Asien, løvtræer	52	0,24
Asien, andet	29	0,24		

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C _{VEG} (ton kulstof pr. hektar)	R
	Tropisk tørskov	Afrika, løvtræer > 20 år	21	0,28
		Afrika, løvtræer ≤ 20 år	9	0,28
		Afrika, Pinus sp. > 20 år	18	0,28
		Afrika, Pinus sp. ≤ 20 år	6	0,28
		Nord- og Sydøst., Eucalyptus sp.	27	0,28
		Nord- og Sydøst., Pinus sp.	33	0,28
		Nord- og Sydøst., Tectona grandis	27	0,28
		Nord- og Sydøst., andre løvtræer	18	0,28
		Asien, løvtræer	27	0,28
		Asien, andet	18	0,28
	Tropisk kratområde	Afrika, løvtræer	6	0,27
		Afrika, Pinus sp. > 20 år	6	0,27
		Afrika, Pinus sp. ≤ 20 år	4	0,27
		Nord- og Sydøst., Eucalyptus sp.	18	0,27
		Nord- og Sydøst., Pinus sp.	18	0,27
		Nord- og Sydøst., Tectona grandis	15	0,27
		Nord- og Sydøst., andre løvtræer	9	0,27
		Asien, løvtræer	12	0,27
		Asien, andet	9	0,27
	Tropiske bjergområder	Afrika, løvtræer > 20 år	31	0,24
		Afrika, løvtræer ≤ 20 år	20	0,24
		Afrika, Pinus sp. > 20 år	19	0,24
		Afrika, Pinus sp. ≤ 20 år	7	0,24
		Nord- og Sydøst., Eucalyptus sp.	22	0,24
		Nord- og Sydøst., Pinus sp.	29	0,24
		Nord- og Sydøst., Tectona grandis	23	0,24
		Nord- og Sydøst., andre løvtræer	16	0,24
Asien, løvtræer		28	0,24	
Asien, andet		15	0,24	
Subtropisk	Subtropisk fugtig skov	Nord- og Sydøst., Eucalyptus sp.	42	0,28
		Nord- og Sydøst., Pinus sp.	81	0,28
		Nord- og Sydøst., Tectona grandis	36	0,28
		Nord- og Sydøst., andre løvtræer	30	0,28
		Asien, løvtræer	54	0,28
		Asien, andet	30	0,28

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C _{VEG} (ton kulstof pr. hektar)	R
	Subtropisk tørskov	Afrika, løvtræer > 20 år	21	0,28
		Afrika, løvtræer ≤ 20 år	9	0,32
		Afrika Pinus sp. > 20 år	19	0,32
		Afrika Pinus sp. ≤ 20 år	6	0,32
		Nord- og Sydam. Eucalyptus sp.	34	0,32
		Nord- og Sydam. Pinus sp.	34	0,32
		Nord- og Sydam. Tectona grandis	28	0,32
		Nord- og Sydam. andre løvtræer	19	0,32
		Asien, løvtræer	28	0,32
		Asien, andet	19	0,32
	Subtropisk steppe	Afrika, løvtræer	6	0,32
		Afrika Pinus sp. > 20 år	6	0,32
		Afrika Pinus sp. ≤ 20 år	5	0,32
		Nord- og Sydam. Eucalyptus sp.	19	0,32
		Nord- og Sydam. Pinus sp.	19	0,32
		Nord- og Sydam. Tectona grandis	16	0,32
		Nord- og Sydam. andre løvtræer	9	0,32
		Asien, løvtræer > 20 år	25	0,32
		Asien, løvtræer ≤ 20 år	3	0,32
		Asien nåletræer > 20 år	6	0,32
	Asien nåletræer ≤ 20 år	34	0,32	
	Subtropiske bjergområder	Afrika, løvtræer > 20 år	31	0,24
		Afrika, løvtræer ≤ 20 år	20	0,24
		Afrika Pinus sp. > 20 år	19	0,24
		Afrika Pinus sp. ≤ 20 år	7	0,24
		Nord- og Sydam. Eucalyptus sp.	22	0,24
		Nord- og Sydam. Pinus sp.	34	0,24
		Nord- og Sydam. Tectona grandis	23	0,24
		Nord- og Sydam. andre løvtræer	16	0,24
		Asien, løvtræer	28	0,24
Asien, andet		15	0,24	
Tempereret	Tempereret oceanisk skov	Asien, Europa, løvtræer > 20 år	60	0,27
		Asien, Europa, løvtræer ≤ 20 år	9	0,27
		Asien, Europa, nåletræer > 20 år	60	0,27
		Asien, Europa, nåletræer ≤ 20 år	12	0,27
		Nordamerika	52	0,27
		New Zealand	75	0,27
		Sydamerika	31	0,27

Domæne	Miljøzone	Kontinent	C _{VEG} (ton kulstof pr. hektar)	R
	Tempereret kontinental skov og tempererede bjergområder	Asien, Europa, løvtræer > 20 år	60	0,27
		Asien, Europa, løvtræer ≤ 20 år	4	0,27
		Asien, Europa, nåletræer > 20 år	52	0,27
		Asien, Europa, nåletræer ≤ 20 år	7	0,27
		Nordamerika	52	0,27
		Sydamerika	31	0,27
Borealt	Boreal nåleskov og boreale bjergområder	Asien, Europa > 20 år	12	0,24
		Asien, Europa ≤ 20 år	1	0,24
		Nordamerika	13	0,24
	Borealt tundraskovareal	Asien, Europa > 20 år	7	0,24
		Asien, Europa ≤ 20 år	1	0,24
		Nordamerika	7	0,24

BERIGTIGELSER

Berigtigelse til Kommissionens forordning (EF) nr. 1179/2009 af 26. november 2009 om ændring eller ophævelse af visse forordninger om tarifiering af varer i den kombinerede nomenklatur

(Den Europæiske Unions Tidende L 317 af 3. december 2009)

Side 2, bilag I, teksten over skemaet:

I stedet for: »I nedenstående skema erstattes for forordningerne i kolonne 2 de KN-koder, -bestemmelser, -vendinger eller -sætninger, der er anført i kolonne 3, med de KN-koder, -bestemmelser, -vendinger eller -sætninger, der er angivet i kolonne 4.«

læses: »I nedenstående skema erstattes for forordningerne i kolonne 2 de KN-koder, bestemmelser, vendinger eller sætninger, der er anført i kolonne 3, med de KN-koder, bestemmelser, vendinger eller sætninger, der er angivet i kolonne 4.«

Side 4, punkt 24, kolonne 4:

I stedet for: »(se også forklarende bemærkning til KN-kode 2008 11 10 til 2008 19 99, andet afsnit, nr. 2)«

læses: »(se også Forklarende Bemærkning til KN, pos. 2008 11 10 til 2008 19 99, andet afsnit, nr. 2)«.

Side 5, punkt 33, kolonne 4:

I stedet for: »bestemmelse 2.A og underpositionsbestemmelse 1.b) I) til afsnit XI samt ...«

læses: »underpositionsbestemmelse 1 b) I) og 2 A til afsnit XI samt ...«.

Side 5, punkt 34, kolonne 4:

I stedet for: »bestemmelse 2.A og underpositionsbestemmelse 1.b) I) til afsnit XI samt ...«

læses: »underpositionsbestemmelse 1 b) I) og 2 A til afsnit XI samt ...«.

Side 5, punkt 35, kolonne 4:

I stedet for: »bestemmelse 2.A og underpositionsbestemmelse 1.b) I) til afsnit XI samt ...«

læses: »underpositionsbestemmelse 1 b) I) og 2 A til afsnit XI samt ...«.

Side 8, punkt 62, kolonne 3 og 4:

I stedet for: »Tarifiering i henhold til bestemmelse 1 og 6«

læses: »Tarifiering i henhold til almindelig tariferingsbestemmelse 1 og 6«.

Side 8, punkt 62, kolonne 4:

I stedet for: »se også de forklarende bemærkninger til HS«

læses: »se også Forklarende Bemærkninger til HS«.

Side 9, punkt 71, kolonne 4:

I stedet for: »Da det analoge signal ikke tjener noget formål efter fremstillingen, kan et sådant signal ikke anses som indspilning i den i denne position omhandlede forstand.«

læses: »Da det analoge signal ikke tjener noget formål efter fremstillingen, kan et sådant signal ikke anses som indspilning i den i denne underposition omhandlede forstand.«

Side 13, punkt 104, kolonne 4:

I stedet for: »underpositionsbestemmelse«

læses: »pos.«.

Side 16, punkt 127, kolonne 4:

I stedet for: »(underpositionsbestemmelse 2 til kapitel 85)«

læses: »(supplerende bestemmelse 2 til kapitel 85)«.

Side 22, punkt 182, kolonne 2:

I stedet for: »i pkt. 1 i skemaet i bilaget,«

læses: »i varepost 1 i skemaet i bilaget«.

Side 25, punkt 23, kolonne 2:

I stedet for: »Kommissionens forordning (EØF) nr. 754/94«

læses: »Kommissionens forordning (EF) nr. 754/94«.

ABONNEMENTSPRISER 2010 (ekskl. moms, inkl. normale forsendelsesomkostninger)

EU-Tidende, L- + C-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	1 100 EUR pr. år
EU-Tidende, L- + C-udgaven, papirudgave + årlig cd-rom	22 officielle EU-sprog	1 200 EUR pr. år
EU-Tidende, L-udgaven, kun papirudgave	22 officielle EU-sprog	770 EUR pr. år
EU-Tidende, L- + C-udgaven, månedlig kumulativ cd-rom	22 officielle EU-sprog	400 EUR pr. år
Supplement til EUT (S-udgaven), udbud og offentlige kontrakter, cd-rom, 2 udgaver pr. uge	Flersproget: 23 officielle EU-sprog	300 EUR pr. år
EU-Tidende, C-udgaven — udvælgelsesprøver	Sprog iht. udvælgelsesprøve(r)	50 EUR pr. år

Den Europæiske Unions Tidende, der udkommer på EU's officielle sprog, fås i abonnement i 22 sprogudgaver. EU-Tidende omfatter L-udgaven (retsforskrifter) og C-udgaven (meddelelser og oplysninger).

Der abonneres særskilt på hver sprogudgave.

I henhold til Rådets forordning (EF) nr. 920/2005, offentliggjort i EU-Tidende L 156 af 18. juni 2005, er Den Europæiske Unions institutioner midlertidigt fritaget for forpligtelsen til at udarbejde og offentliggøre alle retsakter på irsk. Irske udgaver af EU-Tidende vil derfor blive markedsført særskilt.

Abonnementet på supplementet til EU-Tidende (S-udgaven (udbud og offentlige kontrakter)) omfatter alle udgaver på de 23 officielle sprog på én cd-rom.

Abonnenter på *Den Europæiske Unions Tidende* kan uden ekstra omkostninger rekvirere eksemplarer af diverse bilag til EU-Tidende (C ... A-udgaver). Abonnenterne gøres opmærksom på udgivelsen af bilagene ved hjælp af »meddelelser til læserne« i *Den Europæiske Unions Tidende*.

I løbet af 2010 vil cd-rom-formatet blive erstattet af dvd-formater.

Salg og abonnementer

Betalingsabonnementer på diverse tidsskrifter, som f.eks. *Den Europæiske Unions Tidende*, kan købes gennem vore salgsganter. Listen over salgsganterne findes på internettet:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_da.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) giver direkte og gratis adgang til EU-retten. Via dette netsted kan man konsultere *Den Europæiske Unions Tidende*, og netstedet indeholder endvidere traktaterne, retsforskrifter, retspraksis og forberedende retsakter.

Yderligere oplysninger om Den Europæiske Union findes på: <http://europa.eu>

